Objekttyp:	Issue
Zeitschrift:	Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band (Jahr):	87 (1969)
Heft 148	
PDF erstellt	am: 27.04.2024

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch



Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne, samedi 28 juin 1969

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Bern, Samstag 28. Juni 1969

87. Jahrgang

NO 148

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. 9 (031) 61 2000 (Eidg. Amt für das Handelsregister 9 [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.-. Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr, 3, 3000 Berne, @ (031) 6] 2000 (Office féd, du registre du commerce @ [031] 61 26 40) - En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse; année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) - Régie des annonces; Publicitas S.A. - Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

No 148 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. - Faillites et concordats. - Fallimenti e

Handelsregister (Stiftungen). - Registre du commerce (fondations). - Registro di commercio (fondazioni).

Bureau de Change BNK SA, Genève,

Centrocom SA, in liquidazione, Biasca.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Auslands-Postüberweisungsdienst. - Service international des virements

Postcheckverkehr, Beitritte. - Service des chèques postaux, adhésions. Verzeichnis der Sonderhefte zur «Volkswirtschaft»

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassver-träge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Auf-träge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freitag 9 Uhr, beim Schwei-zerischen Handelsamtsbatt, Effin-gerstrasse 3, 3000 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent par-venir à la Festille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Berne, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

Konkurseröffnungen - Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in
Händen eines Gemeinschuldners
befindliche Vermögensstücke Ansspruch machen, werden aufgelordert, binnen der Eingabefrist ihre
Forderungen oder Ansprüche unter
Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Absschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffung
des Konkurses bört gegenüber dem
Gemeinschuldner der Zinsenlauf
für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf
(SchKG. 209)

Die Grundpfandgläubiger haben

(SchKG. 209)

Die Grundpfandgläubiger haben
ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden
und gleichzeitig auch anzugeben,
ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für
welchen Betrag und auf welchen
Termin.

lig Ouer gewarten.

Ig der gewarten der geleiche der geleiche der geleiche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten könen gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht kes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam

das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unierlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Vorzugsrecht.

Die Pfandglänbiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den
Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind,
haben die Pfandtitel und Pfandverterschungen innerhalb der gleichen schreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzurei-

chen.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L.P. 231, 232; O.T. féd. dn 23 avril 1920, art. 29, II et III, 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garan-ties par gage immobiler doivent a annoncer leurs créances en indi-quant séparément le capital, les in-térêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dé-noncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'aincien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscripțion au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce
soit, sont tenus de les mettre à la
disposition de l'Office dans le délai
fixè pour les productions, tous
droits réservés, faute de quoi, ils
encourront les peines prévues par
la loi et seront déchus de leur
droit de préférence, en cas d'omission inexcussion les reus de leur

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs, titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cantions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créan-

Kt. Zürich - Konkursamt Wiedikon-Zürich. 8000 Zürich

Gemeinschuldnerin: Firma Bitag AG, mit Sitz in Mönchaltorf, früher Birmensdorferstrasse 341, Zürich 3. Datum der Konkurseröffnung: 29. April 1969. Summarisches Verfahren gemäss Art, 231 SchKG. Eingabefrist: bis 8. Juli 1969.

Ct. de Fribourg - Office cantonal des faillites, 1700 Fribourg (1401) Kt. Bern - Konkursamt, 3000 Bern

Failli: Pugin Louis, fils de Charles, 1907, commerce de bois, de et à Riaz.

Date de l'ouverture de la faillite: 6 juin 1969.

Première assemblée des créanciers: Mercredi 9 juillet 1969, à 10 heures, à la salle d'attente du Tribunal de la Gruyère, le Château, à Bulle.

Délai pour les productions: 28 juillet 1969.

Ct. de Fribourg - Office cantonal des faillites, 1700 Fribourg

Faillie: Compass Films SA, participation à la branche cinéma et théâtre Date de l'ouverture de la faillite: 10 juin 1969.

Liquidation sommaire (loi féd. art. 231). Délai pour les productions: 21 juillet 1969.

Kt. Basel-Landschaft - Konkursamt, 4410 Liestal

Gemeinschuldner: Scholz-Caduff Manfred, 1943, Bäcker, Hauptstr. 103,

Bubendorf.

Datum der Konkurseröffnung: 2. Juni 1969.

Summarisches Verfahren, sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen, von heute an, die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und hiefür Fr. 600.— Kostenvorschuss leistet. Eingabefrist: bis und mit 19. Juli 1969.

Kt. Basel-Landschaft - Konkursamt, 4144 Arlesheim

Gemeinschuldnerin: Müllener & Co., Installation von Heizungsanlagen

Gemeinschuldnern: Mullener & Co., Installation von Heizungsanlagen aller Systeme, Sitz in Arlesheim.

Datum der Konkurseröffnung: 2. Juni 1969 (Art. 191 Sch K G).

Summarisches Verfahren, sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen, von heute an, die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und hiefür Fr. 600.— Kostenvorschuss leistet.

Eingabefrist: bis und mit 21, Juli 1969.

Kt. Aargau - Konkursamt, 5400 Baden

Gemeinschuldner: Baur Hans, 1930, Magaziner, von Berg am Irchel, in Spreitenbach, Schmittengasse 89. Datum der Konkurseröffnung zufolge Insolvenzerklärung: 4. Juni 1969. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 18. Juli 1969.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1000 Lausanne

Faillie: Fournitures industrielles Amiguet & Mages SA, avenue de Tivoli 5, Lausanne. Date du prononcé: 19 juin 1969. Faillite sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions: 18 juillet 1969.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1110 Morges

Failli: Péclard Paul, 1915, Café du Léman, à Echandens.

Failli: Péctard Paul, 1915, Cale du Leman, a Echandens.
Prononcé du 3 juin 1969.
Première assemblée des créanciers: lundi, le 7 juillet 1969, à 11 h., dans les bureaux de l'office des faillites de Morges, rue des Fossés 6, à Morges.
Propriétaire d'immeubles r/Yens (Morges) et Gressy (Yverdon).
Délai pour les productions: 28 juillet 1969.

Ct. du Valais - Office des faillites, 1920 Martigny

Faillie: Preba SA, éléments de construction préfabriqués, Martigny.
Date de l'ouverture de la faillite: 11 juin 1969.
Première assemblée des créanciers: jeudi, 10 juillet 1969, à 14.30 h.
en la salle des audiences du Tribunal de Martigny, à Martigny (Hôtel
de Ville).

Délai pour les productions: 28 juillet 1969.

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG. 230)

Sospensione della procedura

(LEF. 230)

Kt. Zürich - Konkursamt Zürich (Altstadt), 8001 Zürich

Mit Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich vom 29. April 1969 wurde über Koblet Adolf G., geb. 1920, von Zürich, ehemaliger Wirt des «Rössli», in Steinegg Al, wohnhaft Zähringerstrasse 38, 8001 Zürich, der Konkurs eröffnet.

Der gleiche Richter hat jedoch mit Verfügung vom 12, Juni 1969 das Verführen nannele Aktiversionsträll.

Verfahren mangels Aktiven eingestellt.

Verfahren mangels Aktiven eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. Juli 1969 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Uebernahme der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1200.— leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

Ct. Ticino - Ufficio dei fallimenti, 6500 Bellinzona fall. 2/1969

Fallito: Pollini Giuliano, industria granito, Data decreto di apertura: 11 giugno 1969. Data decreto di chiusura: 20 giugno 1969. o, Bellinzona.

La procedura sarà ritenuta chiusa se nessun creditore anticiperà fr. 800.a procedura sara menuta chiusa se nessun creditore anticiperà fr. 800.—
(ottocento) a garanzia delle spese. L'anticipo richiesto e l'istanza à
procedere in via ordinaria o sommaria vanno fatti entro il termine
perentorio di 10 giorni a decorrere dalla presente pubblicazione.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo
iniziale risultasse insufficiente.

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG, 249-251)

(L.P. 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird. L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern - Konkursamt, 4912 Aarwangen

Neuanflage Kollokationsplan

Im Konkurse über Arber Walter, gew. Wirt, Gasthof zum "Bären», in Rohrbach, liegt der Kollokationsplan infolge nachträglicher Forderungseingabe den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursautzur Finischt euf

amt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Ct. de Fribourg - Office cantonal des faillites, 1700 Fribourg (1386)

Modification de l'état de collocation ensuite d'une production tardive

Failli: Wuilleret Léon, entrepreneur, Impasse de la Grangette 16, à Villars-sur-Glâne.
Délai pour intenter action en opposition: dix jours.

Kt. Aargau - Konkursamt, 5000 Aarau

Im summarischen Konkursverfahren über Marder Willy, geb. 1918, Monteur, von Zürich, in Aarau, Wöschnauring 10, liegen der Kollo-kationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkurs-

kationsplan und das Inventar den beteiligten Glaubigern beim Konkursamt Aarau auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden
gegen das Inventar sind bis spätestens 16. Juli 1969 beim Bezirksgericht
Aarau bzw. Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst
Plan und Inventar als anerkannt gelten.

Allfällige Begehren um Abtretung von Ansprüchen im Sinne von
Art. 260 SchKG sind bei Vermeidung des Ausschlusses innert der
gleichen Frist schriftlich beim Konkursamt Aarau zu stellen.

Kt. Aargan - Konkursamt, 5400 Baden

Auflage Kollokationsplan und Inventar

Autage Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Konkursverfahren des Bick Eduard, Bauführer,
Langäcker 10, Spreitenbach, liegen der Kollokationsplan und das
Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden
gegen das Inventar (Ausscheidung der Kompetenzstücke) sind bis
längstens 8. Juli 1969, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim
Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonst Plan und
Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.

Kt. Aargau - Konkursamt, 5400 Baden (1406)

Auflage Kollokationsplan und Inventar

Auflage Kollokationsplan und Inventar

Im summarischen Konkursverfahren über Hartmann-Weber Herta,
Papeterie, Spreitenbach, liegen der Kollokationsplan und das Inventar
den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden
gegen das Inventar (Ausscheidung der Kompetenzstücke) sind bis
längstens 8. Juli 1969, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim
Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung der Rechte im
Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden geltend zu machen,
ansonst Verzicht angenommen wird.

Ct. de Vand - Office des faillites, 1672 Oron

Failli: Haubensak Marcel, cinéaste-explorateur, Servion, exploitation du parc zoologique de Servion, exploitation du bar «L'explorateur», rue Charles Monnard 3, Lausanne.

Date du dépôt: 28 juin 1969.

Délai pour intenter action en opposition: 8 juillet 1969, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est également

La cession des droits de la masse à l'égard de revendications de pro-priété admises, doit être demandée dans le même délai, art. 49 et 80 OOF.

Ct. de Vand - Office des faillites, 1401 Yverdon (1388)

Modification de l'état de collocation

Failli: Burkard Edmond-Ernest, fils d'Ernest, 1926, charpentier, Orzens. (1382) L'état de collocation modifié à la suite de trois productions tardives est déposé le 28 juin 1969.

Les actions en contestation à ce sujet doivent être introduites d'ici le 8 juillet 1969, à quel défaut l'état de collocation complémentaire sera

Ct. du Valais - Office des faillites, 1920 Martienv (1407)

Faillie: Succession répudiée Hotz Alice, de Charles, Riddes, Date du dépôt: dès et y compris le 28 juin 1969, Délai d'action (art, 250 LPF): 7 juillet 1969.

(1398)

(SchKG. 268) (L.P. 268)

Kt. Luzern - Konkursamt Luzern-Stadt, 6000 Luzern

Das Konkursverfahren über Eigel Hans, Radiotechniker, St.-Anna-Strasse 50, Luzern, unbeschränkt haftender Gesellschafter der Kom-manditgesellschaft Hans Eigel & Co., Radios und Fernsehen, Hünen-bergstrasse 2, in Luzern, ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 23. Juni 1969 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Luzern - Konkursamt Luzern-Stadt, 6000 Luzern

Das Konkursverfahren über Landolt Eugen, Dr. iur., Rechtsanwalt, Steinhofrain 1, Luzern, ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 23. Juni 1969 als geschlossen erklärt worden.

Kt. St. Gallen - Konkursamt St. Gallen, 9001 St. Gallen

Gemeinschuldner: Keller-Oswald Wilfried, Koch und Restaurateur, wohnhaft gewesen Bruggwaldstrasse 1, St. Gallen, jetzt Leinfeld-strasse 4, Trimbach. Verfügung: vom 24. Juni 1969.

Kt. St. Gallen - Konkursamt St. Gallen, 9001 St. Gallen

Gemeinschuldner: Kropiunig Johann, Kioskinhaber, wohnhaft gewesen Rorschacherstrasse 43, St. Gallen, zurzeit in Zürich. Verfügung: vom 24. Juni 1969.

Kt. St. Gallen - Konkursamt St. Gallen, 9001 St. Gallen (1391)

Gemeinschuldner: Schällibaum-Knechtle Willy, Kaufmann, wohnhaft gewesen Rosenbergstrasse 116. St. Gallen, zurzeit in Rheineck (unbeschränkt haftender Gesellschafter der Firma Schällibaum & Co., Gemüse en gros, St. Gallen). Verfügung: vom 24. Juni 1969.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1304 Cossonay

Faillie: Moret Pervenche, représentante, 1918, précédemment Chavannes-le-Veyron, actuellement chemin Cassinette 22, Lausanne. Par décision du 20 juin 1969, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la clôture de cette faillite.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1800 Vevey

Failli: Parlamento Bruno, 1914, carreleur, à Vevey, puis à Corsier, décèdé en cours de faillite le 1^{er} janvier 1969. Date du prononcé de clôture: 23 juin 1969.

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite (L.P. 195, 196, 317)

(SchKG. 195, 196, 317)

Kt. St. Gallen - Konkursamt St. Gallen, 9001 St. Gallen (1393)

Nt. St. Gallen – Konkursamt St. Gallen, 9001 St. Gallen (1933)
Der unter dem 9. November 1967 über Müller Eugen, geb. 22. September 1923, Koch, von Trüllikon ZH, wohnhaft gewesen Restaurant «Bäumlistorkel», Signalstrasse 26, Rorschach, jetzt wohnhaft Bürglistrasse 18b/Sonderegger, 8400 Winterthur, eröffnete Konkurs ist zufolge Rückzuges sämtlicher Konkurseingaben durch Verfügung des Konkursichters des Bezirksgerichtes Rorschach vom 20, Juni 1969 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder einersetztz worden.

Ct. du Valais - Juge-instructeur du district, Sierre

Ct. du Valais – Juge-instructeur du district, sierre

Homologation de concordat et révocation de faillite

Le juge-instructeur du district de Sierre, rend notoire que par décision
du 28 mai 1969, il a homologué le concordat après faillite proposé à
ses créanciers par Nigg Hermann, camping, St-Léonard, sur la base d'un
dividende de 80%.

En conséquence, la faillite est révoquée (art. 317 LP).
Le délai de recours à l'instance supérieure est de dix jours et court
dès publication du présent avis.

3960 Sierre la 24 juin 1969.

3960 Sierre, le 24 juin 1969

Konkurssteigerungen

(SchKG. 257-259)

Kt. Zürich - Konkursamt Bassersdorf

Kt. Zürich – Konkursamt Bassersdorf (1342¹)

Konkursamtliche Patentversteigerung

Im Konkurs über Dolder Hans, Elementbau, Bassersdorf, werden
Dienstag, 1. Juli 1969, 14.30 Uhr, im Büro des Konkursamtes Bassersdorf, gegen Barzahlung öffentlich versteigert:
Schweizer Patent Nr. 319 869 betr. Mauerwerk
Schweizer Patent Nr. 434691 betr. Verfahren und Vorrichtung zur
Herstellung von Baueinheiten und nach dem Verfahren hergestellte
Baueinheit sowie Anwendung des Verfahrens.
Schweizer Patent Nr. 461066 betr. Bauelement.
Deutsches Patent und Hilfsgebrauchsmusteranmeldung Nr. 15 34 900.5
betr. Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Baueinheiten und
nach dem Verfahren bergestellte Baueinheit sowie Anwendung des Verfahrens.

fahrens.
Patentschriften, Pläne und sonstige Unterlagen sowie Steigerungsbedingungen liegen beim Konkursamt Bassersdorf zur Einsicht auf (telefonische Voranmeldung erwünscht).

8303 Bassersdorf, 21. Juni 1969

Konkursamt Bassersdorf ZH Tel. (051) 93 51 04, 93 59 04

Kt. Zürich - Konkursamt, Embrach

Konkursamtliche Liegenschaftensteigerung Im Konkurse über Flach-Santschi Walter, geb. 1928, Zimmermeister, von Pfungen, früher in 8424 Embrach, gelangen Freitag, den 4. Juli 1969 14.30 Uhr, im Restaurant «Linde», Embrach, auf öffentliche Steigerung:

Note Tollage 14.30 Uhr, im Restaurant «Linde», Embracii, au ordenie 14.30 Uhr, im Restaurant «Linde», Embracii, au ordenie 15. Ein Wohnhaus mit Büros und Zimmereiwerkstätten, Nr. 811 (Brandversicherung 1965: Fr. 455 000.—) mit ca. 30,4 Aren Grundfläche und Umgelände im Chraz, Parz. 223.2.1, GR Bl. 47.

2. Eine Abbundhalle mit Magazin, Nr. 812 (Brandversicherung 1965: Fr. 231 000.—) mit ca. 16,7 Aren Grundfläche und Umgelände im Chraz, Parz. Nr. 223.1, GR Bl. 48.

Vormerkung, Anmerkung: laut Grundregister.

Konkursamtliche Schatzung: Zf. 2: Fr. 180 000.—

Zf. 2: Fr. 180 000.—

Total Fr. 440 000.—

Der Ersteinerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung von Fr. 10 000.—, für jedes Objekt Fr. 5000.—, zu leisten.
Es wird auf den Bundesratsbeschluss vom 23. März 1961 bzw. 30. September 1965 hingewiesen, wonach Personen mit Wohnsitz oder Sitz im Ausland Grundstücke nur erwerben können, wenn sie die behördliche Bewilligung besitzen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen, die ab 23. Juni 1969 beim Konkursamt Embrach zur Einsicht aufgelegt werden.

8424 Embrach, 3. Juni 1969

Im Auftrag der ausseramtlichen Konkursverwaltung: Konkursamt Embrach

Kt. Aargau - Konkursamt Bremgarten

Im Konkursamt Bremgarten

Im Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Im Konkurse über die Firma Keusch AG, Automobile, Aristau AG, wird im Auftrag des Konkursamtes Muri Mittwoch, den 23. Juli 1969, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «Sternen», in Dottikon, das Grundstuch Cortikon Nr. 1441, Katasterplan 11, Parzelle Nr. 1317 = 7 Aren nicht erschlossenes Bauland, auf dem Hübel, im konkursamtlichen Schatzungswert von Fr. 700.—, an einmalige öffentliche Steigerung gebracht.

Der Zuschlag erfolgt an den Meistbietenden. Die weiteren Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 30, Juni 1969 bis zum Steigerungstag im Büro des Konkursamtes Bremgarten (Rathaus Bremgarten AG, 1. Stock, Büro 21) zur Einsichtnahme auf. Es wird auf den Bundesbeschluss vom 23. März 1961 über die Bewilligungspflicht für den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Auslande sowie auf denjenigen vom 30. September 1965 aufmerksam gemacht.

Der Ersteigerer hat an der Steigerung vor dem Zuschlag Fr. 1000.—
auf Rechnung der Steigerungs- und Grundbuchkosten und des Zuschlagsneises har zu bezahlen.

preises bar zu bezahlen.

5620 Bremgarten, den 18. Juni 1969

(1409)

(1390)

(1392)

Konkursamt Bremgarten AG (Tel. (057) 7 12 43

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG, 295, 296, 300) Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L.P. 295, 296, 300)

Den nachbenannten Schuldnern Les débiteurs ci-après ont obtenu ist eine Nachlass-Stundung bewilligt un sursis concordataire.

worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachalssvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les créanciers sont invités à pro-duire leurs créances auprès du com-missaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être ex-clus des délibérations relatives au concordat.

(1410)

Kt. Zürich - Konkurskreis Altstetten-Zürich

Schuldnerin: Ullmann Albert & Co. AG, Albulastrasse 24, 8024 Zürich, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. Hans Glarner, Bahnhofstrasse 35,

vertreten durch Rechtsanwalt Dr. Hans Glarner, Bahnholstrasse 35, 8001 Zürich.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Zürich.

3. Abteilung: 20. Juni 1969.

Dauer der Nachlasstundung: 4 Monate, d.h. bis zum 20. Oktober 1969, Sachwalter: Dr. Hans Weil, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 35, 8001 Zü-

rich.

Eingabefrist: 18. Juli 1969. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachverwalter schriftlich anzumelden, unter Neanung der Beweismittel. Gläubigerversammlung: Montag, den 25. August 1969, 15 Uhr, im Restaurant Strohhof, Augustinergasse 3, 8001 Zürich.

Aktenauflage: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung auf dem Büro des Sachverwalters.

Kt. Aargau - Konkurskreis Bremgarten

Kt. Aargau – Konkurskreis Bremgarten

Schuldner: Stutz Walter, Schuhfabrik & Schuhreparaturen, Aeschstrasse 26, in Wohlen.

Datum der Stundungsbewilligung durch Beschluss des Bezirksgerichtes Bremgarten: 3. Juni 1969.

Dauer der Stundung: vier Monate.

Sachwalter: Paul Kuhn, Notar, Wehrlistrasse 11, 5610 Wohlen.

Eingabefrist: Die Gläubiger des genannten Schuldners werden aufgefordert, ihre Forderungen mit Belegen, Wert 3. Juni 1969, bis und mit dem 11. Juli 1969 dem Sachwalter schriftlich anzumelden.

Gläubigerversammlung: Montag, den 25. August 1969, vormittags 10 Uhr, im Gerichtssaal (Rathaus), in Bremgarten AG.

Aktenauflage: während zehn Tagen vor der Gläubigerversammlung auf dem Bureau des Sachwalters.

(1411) Ct. Ticino - Circondario di Bellinzona

Data del decreto di moratoria della pretura di Bellinzona : 23 giugno 1969. Commissario: avv. Franco Gianoni, Bellinzona, Largo Elvezia 2, 6501 Bellinzona

os01 Bellinzona
Termine per la notifica dei crediti: 18 luglio 1969.
Adunanza dei creditiori: 15 settembre 1969, alle ore 15.00 nello studio del commissario.
Esame degli atti: dal 25 agosto 1969, in avanti presso lo studio del commissario.

Ct. de Vaud - Arrondissement de la Vallée (1395)

Débiteur: Lecoultre-Andrey Fernand-Léon, transports, 1348 Le Brassus. Date de l'octroi: 19 juin 1969. Durée du sursis: 4 mois au 19 octobre 1969.

Commissaire au sursis: le préposé à l'office des poursuites et faillites de l'arrondissement de la Vallée, 1347 Le Sentier.

Délai pour les productions: les créanciers sont invités à produire leurs créances au commissaire dans un délai échéant le 17 juillet 1969.

Assemblée des créanciers: les créanciers sont convoqués en assemblée pour le 19 septembre 1969, à 14 h., en salle du Tribunal, Hôtel de Ville, Le Sentier. Ville, Le Sentier.

Dépôt des pièces: les pièces seront à disposition des intéressés au bureau du commissaire, route Neuve 17, Le Sentier (fermé l'après-midi) dès le 3 septembre 1969.

Prorogation du sursis concordataire

(L.P. 295, al. 4) Ct. de Vaud - Arrondissement de Morges (1412)

Débiteur: Combe Michel, constructions métalliques, Préverenges. Le sursis accordé le 26 mars 1969 est prolongé au 30 septembre 1969. L'assemblée des créanciers du 2 juillet 1969 est renvoyée au mardi 2 septembre 1969, à 14 h. 30, à l'Hôtel de Ville de Morges. Examen des pièces: pendant les 10 jours précédant l'assemblée.

1110 Morges, le 25 juin 1969 Le commissaire au sursis: R. Lorenz

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages (SchKG. 304, 317)

Kt. Luzern - Amtsgericht Sursee

Schuldner: Willimann Ferdinand, mechanische Werkstätte, Rickenbach

LU.

Zeit und Ort der Verhandlung: Mittwoch, 9. Juli 1969, 10 Uhr, im Sitzungssaal (Nr. 108) des Verwaltungsgebäudes, Christoph-Schnyder-Strasse 2, Sursee.

Einwendungen gegen den vom Schuldner im Konkurs vorgeschlagenen Nachlassvertrag sind spätestens an der Verhandlung anzubringen.

Der Amtsgerichtspräsident: A. Wigger 6210 Sursee, den 24. Juni 1969

Kt. Freiburg - Richteramt des Seebezirks, Murten

Schuldnerin: Trewa AG, in Kerzers.
Tag, Zeit und Ort der Versammlung: Donnerstag, 3. Juli 1969, um
16.30 Uhr, im Gerichtssaal in Murten.

1700 Freiburg, den 24. Juni 1969

Der Gerichtspräsident des Seebezirks: F. Goetschi

Kt. Aargau - Bezirksgericht Zofingen

Verhandlung über die Bestätigung eines Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

Die Verhandlung über den von Hunziker Walter, Möbelschreinerei und Innenausbau, in Safenwil, angestrebten Nachlassvertrag mit Ver-mögensabtretung findet Mittwoch, den 9. Juli 1969, 08.00 Uhr, vor Bezirksgericht Zofingen, Rathaus, statt.

4800 Zofingen, den 24. Juni 1969

Concordato con abbandono attività

(L.E.F. 316a a 316t)

Ct. Ticino - Circondario di Locarno

(1413)

Avviso d'incanto di beni immobili

Avviso d'incanto di beni immobili
Concordato con abbandono dell'attivo: Bifal SA, Locarno.
Il sottoscritto liquidatore del concordato Bifal SA in liquidazione,
Locarno, così autorizzato dalla delegazione dei creditori, rende noto
che il giorno di giovedi 24 luglio 1969, alle ore 15.00, nell'aula Nº 62
della lod. pretura di Locarno-Città, in Locarno, avrà luogo l'asta
pubblica per la realizzazione degli stabili e terreni di proprietà della
ditta debitrice e cioè i seguenti mappali:
Nº 475 ABCD e 476 ABCd in territorio di Muralto.
Nº 201 in retritorio di Mazadino e Nº 616 AB sti in Ascona

Nº 291 in territorio di Magadino e Nº 616 AB siti in Ascona. Le condizioni d'asta sono visibili presso il liquidatore e presso i membri della delegazione dei creditori sigg. Dott. jur. Franco Molo e avv. Gabriele Pedrazzini a partire dal 14 luglio 1969.

6600 Locarno, 25 giugno 1969

Il liquidatore: Aldo Zaccheo, commercialista, Locarno

Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(L.E.F. 316 d)

Ct. Ticino - Pretura di Locarno-Città, 6500 Locarno (1416)

a pretura di Locarno-Città notifica che con sentenza 10 giugno 1969, cresciuta in giudicato il 24 giugno 1969, ha omologato il concordato, con abbandono dell'attivo, proposto dalla Bifal SA, in liquidazione, Locarno. È ordinata la messa in liquidazione del patrimonio della

stessa.

Come liquidatore è nominato il signor Aldo Zaccheo, ufficio fiduciario,
Locarno, con l'assistenza di due creditori, da designare dall'assemblea dei creditori da convocarsi dal liquidatore stesso.

Le pubblicazioni interessanti la generalità dei creditori saranno fatte
sul Foglio ufficiale del Cantone Ticino e sul Foglio ufficiale svizzero

di com

di commercio. È fissato il termine massimo, per l'incanto degli immobili, di tre mesi dal 24 giugno 1969. Per il resto, le funzioni ed attribuzioni del liquidatore e della delegazione dei creditori, nella eseguenda liquidazione, sono quelle stabilite dagli arr. 235/243 LEF.
L'omologazione del concordato, con abbandono dell'attivo, si estende a tutti i creditori e comporta la rinuncia a quella parte del loro credito che risultasse scoperta dal ricavo della liquidazione.

6600 Locarno, 26 giugno 1969

Il pretore: avv. dott. Marco Ramelli

Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Graubünden - Konlursamt Schanfigg, Arosa

Steigerungswiderruf bzw. Verschiebung im Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG

Fr. 11.60

(1414)

Die konkursamtliche Versteigerung in Sachen Skillift Parsenn-Fondei AG, Langwies, welche am Montag, den 30. Juni 1969, stattfinden sollte, wird um 3 Wochen, d. h. auf den 21. Juli 1969 (behnfalls Montag), verschoben. Diese findet um 14 Uhr im Hotel Bahnhof, Langwies,

Die Versteigerung des Skiliftes Barga-Parsenn AG, Langwies, findet vie publiziert am 30. Juni 1969, um 14 Uhr, im Restaurant Bahnhof, Langwies, statt.

7050 Arosa, 25. Juni 1969 Konkursamt Schanfigg, 7050 Arosa

Kt. Wallis - Bezirk Brig (1399)

Zustellung von Zahlungsbefehlen durch öffentliche Bekanntmachung gemäss Art. 35, 65 und 66 SchKG Schuldner: Usamco AG, 3931 Brigerbad, vertreten durch Carton Edwin van Corder, Delegierter der VR und Geschäftsführer, 3931 Brigerbad.

Gläubiger in Betreibung Nr. 6078 Aluminium AG, Menziken Forderung Zins 5% seit dem 1. Dezember 1968 Fr. 2800.-Fr. 11.60 Kosten des Zahlungsbefehls

Gläubiger in Betreibung Nr. 5892 M. J. Hierzel & Cie. AG, Metallgiesserei, Lerzenstrasse 10, Dietikon Fr. 1341.15

KI. J. Filerzel & Cle. AG, Michangiesserd, Lerzenstrasse Forderung
Zins seit dem 20. April 1968 5%
Kosten des Zahlungsbefehls
Fr.
Gläubiger in Betreibung Nr. 5893
Phoenix-Stahl AG, Friedaustrasse 9, 8952 Schlieren ZH

Forderung Zins 5% seit dem 29. Mai 1968 Kosten des Zahlungsbefehls Fr. 3.20 Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen Forderungen samt Betreibungskosten zu befriedigen. Will der Schuldner die Forderung oder ein Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen nach der Zustellung dieses Zahlungsbefehls dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären. Rechtsvorschlag zu erheben. Will die Forderung nur zum Teil bestritten werden, so ist entweder der bestrittene oder der anerkannte Betrag ziffernmässig genau anzugeben, widtigenfalls der Rechtsvorschlag als nicht erfolgt betrachtet wird. Will der Ehemann, gegen den eine Betreibung für Ansprüche an seine Ehefrau als deren Vertreter gerichtet wird, einwenden, zwischen den Ehegatten bestehe Güterrennung oder die Ehefrau hafte nach ehelichem Güterrecht für die in Betreibung gesetzte Forderung nur mit dem Sondergut, so hat er dies im Rechtsvorschlag ausdrücklich zu erklären. Will der Schuldner bei der Betreibung für eine in einem Konkurs ganz oder teilweisezu Verlust gekommene oder nach Art. 276 SchKG denselber. Beschränkungen unterliegende Forderung das Recht, sie auf dem Beschränkungen unterliegende Forderung das Recht, sie auf dem Beschränkungen unterliegende Forderung das Recht, sie auf dem Beschränkungen unterliegende

oder teuweisezu Verlust gekommene oder nach Art. 2/65cn KG denseiter. Beschränkungen unterliegende Forderung das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, deshalb bestreiten, weil kein neues Vermögen vorhanden sei, so hat er dies ausdrücklich zu erklären, ansonst angenommen wird, er verzichte auf diese Einrede. Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger nach Ablauf von 20 Tagen seit der Zustellung desselben die Fortsetzung der Betreibung verlangen.

3904 Naters, 23. Juni 1969 Betreibungs- und Konkursamt Naters

Kt. Wallis - Bezirk Brig

Zustellung von Konkursandrohungen durch öffentliche Bekanntm gemäss Art. 35, 65 und 66 Sch KG

chuldner: Usameo AG, 3931 Brigerbad, vertreten durch Carton Edwin van Corder, Delegierter der VR und Geschäftsführer, 3931 Brigerbad.

van Corder, Deigierter der vik und Ges Gläubiger in Betreibung Nr. 5167 Hubert Briggeler, Malerwerkstätte, Glis Forderung Zins 5% seit dem 1. Juli 1968 Kosten des Zahlungsbefehls Kosten der Konkursandrohung Gläubiger in Betreibung Nr. 5726 Rapid-Härtnerei AG, Falkenstrasse 21, 2500 Biel Fr. 183.20

Forderung Zins 6% seit dem 1. Juli 1968 Kosten des Zahlungsbefehls mit der Konkursandrohung Fr.

Konkursandrohung

Fr. 13.60

Nachdem auf die Ihnen am 9. Mai 1969 bzw. am 28. März 1969 zugstellten Zahlungsbefehle die Forderungen nicht bezahlt worden sind, wird hiermit dem Schuldner mit dem Konkurs angedroht.

Falls obige Forderungen nebst den Betreibungskosten binnen 20

Tagen nach Zustellung dieser Konkursandrohungen nicht bezahlt werden, steht den Gläubigern das Recht zu, beim Gerichte gegen den Schuldner das Konkursbegehren zu stellen.

Will der Schuldner die Statthaftigkeit der Konkursbetreibung bestreiten, so hat er gemäss Art. 17 SchKG binnen 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde Beschwerde zu führen.

Der Schuldner wird daran erinnert, dass er berechtigt ist, bei der hiefür zuständigen Behörde die Rechtswohltat des Nachlassvertrages anzurufen.

3904 Naters, den 23. Juni 1969

Betreibungs- und Konkursamt Naters

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Glarus, Freiburg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Neuchâtel Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

16. Juni 1969.

16. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma Hermann Luzi A.G., bisher in Zürich 6 (SHAB Nr. 5 vom 7.1.1961, S. 51). Mit Beschluss vom 30. April 1969 des Regierungsrates des Kantons Zürich ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Sitz der Stiftung ist nun Dietlik on. Der Name der Stiftung latuet neu Personalfürsorgestiftung der Luzi AG. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma eLuzi AG., in Dietlikon, sowie für ihre Angehörigen und Hinterlassenen und für die Personen, für die der Arbeitnehmer nachweishar bis zuletzt gesorgt hat, und zwar geeen die nehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, und zwar gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit und Unfall und in besonderen Notlagen. Domizil der Stiftung: Indu-striestrasse (bei der Firma Luzi AG).

16. Juni 1969.

Personalvorsorgestiftung Dr. Ulrich Brunner, Zürich, in Zürich.
Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde
vom 16. Mai 1969 eine Stiftung, Zweck: Vorsorge zugunsten der
Arbeitnehmer des Anwaltsbüros Dr. Ulrich Brunner, in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von
Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit und unverscbuldeter Notlage. Organe der Stiftung: Stiftungsrat aus einem
oder mehreren Mitgliedern, sowie die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führen Dr. Ulrich Brunner, von Zürich und Diessenbofen,
in Zollikon, Präsident, und Paul Nef, von Urmäsch, in Meilen,
weiteres Mitglied des Stiftungsrates. Domizil: Holbeinstrasse 34 in
Zürich 8 (beim Anwaltsbüro Dr. Ulrich Brunner).

16. Juni 1969.

Wohlfahrtsstiftung der Firma Bucherer A.G. Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 257 vom 1.11. 1952, S. 2675). Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Erich Bucherer, von Basel, in Luzern; Jörg Bucherer, von Basel, in Meggen; Peter A. Meier, von Herbetswil, in Horw, und Robert Waser, von Wolfenschiessen, in Luzern (alle dem Stiftungsrat nicht angehörend).

16 Juni 1969.

16, Juni 1969. Stiftung für Personalfürsorge der Colfaro AG., in Zürich 1 (SHAB Nr. 54 vom 7. 3, 1964, S. 747). Neues Geschäftsdomizil: Stauffacher-quai 40, in Zürich 4 (bei Colfaro AG.).

16. Juni 1969. Personaftürsorge des Schweiz. Grosshandelsverbandes der Sanitären Branche, in Zürich 1 (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1959, S. 2923). Die Unterschrift von Edouard Gétaz ist erloschen. Neu führen Kol-lektivunterschrift zu zweien Walter Ringgenberg, von Ringgenberg, in Bern, Präsident des Stiftungsrates, und Peter Merker, von Baden AG, in Uitikon, Mitglied des Stiftungsrates.

17. Juni 1969.

Stiftung Personal-Alterskasse der Firma Kunz & Co., Glasbläserei, Zürich 6, in Zürich 6 (SHAB Nr. 304 vom 31. 12. 1964, S. 3918).

Mit Beschluss des Bezirksrates Zürich vom 13. Februar 1969 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Der Name der Stiftung lauten neu Personal-Alterskasse der Ernst Knnz AG Zürich. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge und Unterstützung für das Personal der Firma «Ernst Kunz AG Zürich», in Zürich, sowie dessen Angehörige und Hinterbliebenen durch Ausrichtung von finanziellen Beträgen in Fällen von Alter, Invalidität, Tod, Arbeitsmangel, Arbeitslosigkeit, Bingerer Krankheit, Militärdienst und unverschuldeter Notlage. Die Unterschrift von Ernst Kunz ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Margirt Kunz, von Meilen, jn Zürich, Präsidentin des Stiftungsrates. Domizil: Universitätstrasse 33 in Zürich 6 (bei der Firma «Ernst Kunz AG Zürich»).

17. Juni 1969.

E.Z.-Stiftung, Zürich, in Zürich 11 (SHAB Nr. 44 vom 22.2. 1969, S. 417), Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma E.Z., Einkaufszentrale für schweizerische Textiggeschäftes, usw. Die Unterschrift von Willy Müller ist erloschen. Neu wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Dr. Denis Membrez, von Basel, in Rombach, Mitglied des Stiftungsrates.

17. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Guyerzeller Zurmont Bank AG-, in Zürich 2 (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1967, S. 2783). Die Unterschrift von Paul Ganz ist erloschen. Neu wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Rudolf Forster, von Basel, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

(1400)

18. Juni 1969.

Anna Caroline Stiftung, in Zürich 7 (SHAB Nr. 188 vom 13.8. 1966, S. 2595), Erleichterung der Studien- und Berufsbildung von Schweizerinnen an schweizerischen Lehranstalten durch Gewährung von Stipendien. Neu führt Einzelunterschrift Dr. Gertrud Forster, von Schaffhausen, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

18. Juni 1969

Fürsorgekasse der Monrovia Handelsgesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 212 vom 10.9.1966, S. 2868). Die Unterschrift von Ernst F. Zollinger ist erloschen. Eric von Schulthess Rechberg führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Präsident des Stiftungs-

23. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma Walter Epper, Schlosserei, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 5. Juni 1969 eine Stiftung, Zweck: Fürsorge zugunsten der Dienstpflichtigen der Firma «Walter Epper, Schlosserei», in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen on Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Organe der Stiftung: Stiftungsrat aus zwei bis drei Mitgliedern, und die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift zweien führen Walter Epper-Kälin, Präsident, sowie Walter Epper-Feiner und Josefina Epper, geb. Kälin, weitere Mitglieder des Stiftungsrates, alle drei von Zürich und Heldswil TG, in Zollikon. Domizil: Hofackerstrasse 13 in Zürich 7 (bei der Firma «Walter Epper, Schlosserei»).

23. Juni 1969.

23. Juni 1969.

Personalfürsorge-Stiftung der Bank Widemann & Co. AG, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 20. März 1969 eine Stiftung, Zweck: Fürsorge für die Angestellten der Firma «Bank Widemann & Co. AG», in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Organe der Stiftung: Stiftungsrat von drei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift zu zweien führen Dr. Heinrich Oechsin, von Einsiedeln, in Lachen, Präsident des Stiftungsrates; Dr. Roland Huber, von Zürich, in Meilen, und Nikolaus Fedi, von Frauenfeld, in Adliswil, Mitglieder des Stiftungsrates. Domizil: Lintheschergasse 12 in Zürich 1 (bei der Bank Widemann & Co. AG).

23. Juni 1969.
Stiftung Tibeter-Hans Ennetthnr, Unterwasser, in Rüschlikon (SHAB Nr. 91 vom 20.4. 1963, S. 1122), Unterbringung von tibetischen Flüchtlingen im Kinder-Erholungsheim Ennetthur, Unterwasser. Die Unterschrift von Dr. Hans Gmür ist erloschen.

25, Juni 1995.

Personalfürsorgefonds der Firma Ofina AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 151 vom 1.7. 1967, S. 2252). Die Unterschrift von Louise Theiler ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Bertha Rusterholz, von Wattwil, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates

24. Juni 1969.
Personalfürsorgestiftung Architekturbüro A. Dindo, 8800 Thalwil, in Th a l w i l (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1966, S. 915). Mit Beschluss des Bezirksrates Horgen vom 28. März 1968 ist die Stiftungsurkunde geändert worden Der Name der Stiftung lauten neu Personalfürsorgestiftung Architekturbüro A. Dindo & J. Angst. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer des Architekturbüros e A. Dindo & J. Angst. in Thalwil, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit, Domizil: Gotthardstrasse 23 (beim Architekturbüro A. Dindo & J. Angst.)

Bern - Berne - Berna Bureau Bern

Bureau Bern

20. Juni 1969.
Fürsorgestiftung der Egghölzli-Garage AG, in Bern. Gemäss öffentlicher Urkunde vom 8. Mai 1969 besteht unter diesem Namen eine Stiftung. Sie bezweckt: Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma, ihre überlebenden Ehegatten sowie an Personen, für deren Unterhalt sie aufgekommen sind, im Alter, bei Invalidität, Krankheit, Unfall, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit sowie im Falle des Todes von Arbeitnehmern, usweinziges Organ der Stiftung ist der aus mindestens 3 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat. Ihm gehören an: Fritz Schwarz, von Bern und Langnau i. E., in Bern, Präsident; Jürg Schwarz, von Bern und Langnau i. E., in Bern, Sekretär; Erwin Wittwer, von und in Wimmis. Fritz Schwarz führ Einzelunterschrift; Jürg Schwarz, und Erwin Wittwer führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Egghölzlistrasse 1 (bei der Stifterfirma).

20. Juni 1969.

strasse 1 (bei der Stifterfirma).

20. Juni 1969:
Personaffürsorgestiftung der Firma Bigler & Cie. AG, in Bern. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 14. August 1968 eine Sitfung. Sie bezweckt: Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma, ihre überlebenden Ehegatten sowie an Personen, für deren Unterhalt sie aufgekommen sind, im Alter. bei Invalidität, Krankheit, Unfall, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit und im Falle des Todes von Arbeitnehmern, usw. Einziges Organ der Stiftung ist der aus mindestens 3 Mitgliedern bestehende Stiftungsrats. Der Präsident und der Vizepräsident des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Präsident ist Peter Walter Bigler, von Muri bei Bern, in Toffen: Vizepräsident ist Friedrich Münger, von Wohlen bei Bern und Kirchlindach, in Liebefeld, Gemeinde Köniz. Domizil: Strandweg 72 (bei der Stifterfirma).

Bureau Biel

17. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma M. Keller & Cle., in Biel (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1967, S. 255). Der Sekretär des Stiftungsrates Robert Keller wohnt nun in Port.

24 juin 1969.

24 juin 1969.
Fonds de prévoyance en faveur dn personnel de l'entreprise Montabert S.A., à B i e n ne. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique du 2 avril 1969, une fondation ayant pour but l'octroi de secours ou contributions à l'employé, en cas de vieillesse, maladie, accident, invalidité, service militaire ou chômage de l'employé luimème, ensuite en cas de maladie, accident ou invalidité de son conjoint, de ses enfants mineurs ou incapables de travailler, ainsi que d'autres personnes étant à sa charge; en cas de décès de l'employé, au conjoint survivant ainsi qu'aux personnes dont il assumait la charge, entièrement ou pour la part principale, au moment de son décès. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation composé au moins de 3 membres. La londation est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil de fondation. Celui-ci est composé de: Roger Montabert, de France, à Lyon, président; Abel fetter, de France, à Ipsach, secrétaire, et Max Lévy, de Beurnevésin, à Bienne. Adresse: Rue de Nidau 11, en les bureaux de Montabert S.A.

Bureau Frutioen

16. Juni 1969.

Personalfursorgestiftung der Firma Photo Klopfenstein AG Adelboden, in Adelboden (SHAB Nr. 127 vom 3. 6. 1961, S. 1595).

Aus dem Stiftungsrat ist Anton Kieser ausgeschieden. Seine Unter-schrift ist erloschen. Neu wurde in dem Stiftungsrat Peter Ogi, von und in Frutigen gewählt. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

23. Juni 1969.

Schweizerische Skischnistiftung, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1963, S. 2450). Diese Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach Andermatt (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1969, S. 701) im Handelsregister von Interlaken von Amtes wegen gelöscht.

23. Juni 1969.

23. Juni 1969.

Personaffirsorgestiftung des Schweizerischen Skischulverbandes, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen (SHAB Nr. 131 vom 8.6. 1963, S. 1683). Diese Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach Andermatt (SHAB Nr. 74 vom 29.3. 1969, S. 701) im Handelsregister von Interlaken von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Schwarzenburg

17. Juni 1969.

Rosina Jenni-Fonds, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern
(SHAB Nr. 146 vom 27.6. 1964, S. 1992). Johann Schmid ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift
ist erloschen. Neu in den Stiftungsrat und zugleich als Präsident
wurde gewählt Hermann Indermühle, von Amsoldingen, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Präsident und Sekretär zeichnen kol-

Bureau Trachselwala

Bureau Trachsetwaia

24. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Karosserie- und Fahrzeugban E. Flückiger AG, in H uttwil (SHAB Nr. 53 vom 4.3.1967, S. 792). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 23. April 1969 und Beschluss des Regierungsrates des Kantons Bern vom 27. Mai 1969 wurde die Stiftungsrukunde geändert. Der Stiftungsrat besteht nun aus drei bis füm Mitgliedern. Neu in den Stiftungsrat wurde gewählt Otto Nussbaum, von Birrwil, in Langnau. Der Präsident des Stiftungsrates zeichnet einzeln, die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien.

24. Juni 1969. 24. Juni 1969.

24. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Ersparniskasse Wyssachen, in Wyssachen eine (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1963, S. 3623). Fritz Geissbühler ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Destinatärvertreter wurde in den Stiftungsrat gewählt Otto Badertscher, von Lauperswil, in Wyssachen. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem andern Stiftungsratsmitglied.

Luzern - Lucerne - Lucerna

16. Juni 1969.

Pensionskasse land- nnd milchwirtschaftlicher Organisationen der Zentralschweiz, in Luzern (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1966, Seite 1656). Weiteres Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Andreas Wyss, von Littau und Adligenswil, in Luzern.

zu zweien ist Andreas Wyss, von Littau und Adligenswil, in Luzern. 16. Juni 1969. Studer-Höfstetter-Stiftung für die Errichtung und den Betrieb eines Altersheimes in Escholzmatt, in Escholzmatt att. Unter dieser Bezeichnung besteht gemäss letztwilliger Verfügung vom 24. Februar/21. März 1936 des am 19. Oktober 1936 verstorbenen Josef Studer-Hofstetter, wohnhaft gewesen in Interlaken, eine Stiftung. Sie bezweckt die Errichtung und den Betrieb eines Altersheimes in Escholzmatt, wo insbesondere ehrbare Alte und Gebrechliche der Gemeinde Escholzmatt, die keine Fürsorge seitens ihrer Angehörigen mehr geniessen, Aufnahme finden sollen. Der Stiftungsrab besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern, die kollektiv zu zweien Unterschrift führen. Präsident ist Otto Studer: Vizepräsident Ernst Bucher; Aktuar Anton Dusshofstetter: Kassier Fridolin Kaufmann, und Mitglied Dr. med. Hugo Fischer, alle von und in Escholzmatt. Domizil: Gemeindekanzlei Escholzmatt.

23. Juni 1969.

Stiftung für die freiwillige Armenpflege in Richenthal, in Rich enthal (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1951, S. 1472). Pfarrer Ludwig
Willimann und Josef Graf-Gasser sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Stiftungsrat gewählt worden Pfarrer Albert Zimmermann, von Horw,
in Richenthal, als Präsident, und Eduard Hodel, von und in Richenthal, als Aktuar. Präsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift.

23. Juni 1969. 23. Juni 1909.
St. Martin-Stiftung, in Malters (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1958, S. 3507). Walter Küng ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Neuer Präsident des Stiftungsrates ist Pfarrer Franz Egli, von Nottwil, in Malters; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Uri - Uri - Uri

20. Juni 1969.

Dätwyler-Stiftung zur Förderung der beruflichen Ausbildung, in Altdorf (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1963, S. 488). Neues Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Hans Meier, von Dättlikon ZH, in Altdorf.

Schwyz - Schwytz - Svitte

20. Juni 1969.

20. Juni 1969.
PROVIT-Personalfürsorgestiftung, in Schwyz (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1965, S. 2088). Karl Bolfing ist nicht mehr Präsident, sondern Mitglied des Stiftungsrates. Das bisherige Mitglied Dr. Leo Bolfing ist nun Präsident des Stiftungsrates. Beide führen wie bisher Einzelunterschrift.

Glarus - Glaris - Glarona

16. Juni 1969.

Jean Bär Stiftung, in Niederurnen. Förderung der beruflichen Ausbildung der Kinder der aktiven und pensionierten Arbeiter und Angestellten der Eternit AG und ihrer Tochtergesellschaften usw. (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1969, S. 1069). Die Kollektivunterschrift von Carl Herzog ist erloschen.

Freiburg - Fribourg - Friborgo Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

18 juin 1969.

Fondation Peter Cailler Bellet, à Broc (FOSC du 22. 1. 1967, Nº 17, p. 256). Le président Michelangelo Delco, ayant démissionné, sa signature est radiée. A été nommé président, Martin Muller, de Niederbipp BE, à Broc, qui engagera la fondation par la signature collective à deux avec les autres membres du conseil.

Bureau Murten (Bezirk See)

Bureau Murten (BEZIFK SEE)

18. Juni 1969.

Hermann und Elisabeth Liechti-Stiftung, in Murten. Unter diesem Namen besteht gemäss letztwilliger Verfügung vom 17. Februar 1965 der am 9. April 1967 verstorbenen Marie Elsa Liechti, in Murten, eine Stiftung. Sie bezweckt, ein Heim für alte, alleinstehende Personen mit bescheidenem Einkommen zu schaffen, wo diese betagten Leute einen ruhigen und möglichst sorglosen Lebensabend verbringen können und für ihren Unterhalt ein bescheidenes Kostgeld zu entrichten haben. Es soll für Schweizer aller Kantone offen sein, doch hauptsächlich für Ortsansässige. Der Stiftungsrat be-

steht aus 3 bis 5 Mitgliedern, welche von der Erblasserin bezeichnet wurden. Der Stiftungsrat ergänzt sich selber. Je zwei Mitglieder des Stiftungsrates vertreten die Stiftung mit Kollektivunterschrift. Es sind dies: Markus Berger, von Niederstocken BE, Pfarrer, in Murten, Präsident; Theodor Jenzer, von Bern und Melchnau BE, in Bern, und Peter Grossenbacher, von Lützelflüh BE, in Stettlen. Domizil: Rathausgasse 108, bei Pfarrer Markus Berger.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

20. Juni 1969.

20. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der landwirtschaftlichen Genossenschaft Ueberstoff und Umgebung, in Ueberstorf, Stiftung gemäss öffentlicher Urkunde vom 16. Juni 1969. Dieselbe bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit, bzw. bei Ableben der Destinatäre für ihre Hinterbliebenen. Ferner können bei unverschuldeter Notlage den im Dienste der Stifterfirma stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie ihren Hinterbliebenen Unterstützungen gewährt werden. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehört an: Alois Schneuwly, von Wünnewil, in Ueberstorf, Sekretär. Die Stiftung wird rechtsverbindlich vertreten durch die Kollektivunterschrift des Präsidenten und des Sekretärs.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Balsthal

17. Juni 1969.

Stiftung Schloss Neu-Falkenstein, in Balsthal (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1960, S. 2121. Die Unterschriften von Pius Kölliker, Präsident, und Jacques Funk, Vizepräsident des Stiftungsrates, sind erloschen. Neu führen Kollcktivunterschrift Peter Schär-Altenbach, von Walterswil, als Präsident, und Heinrich Deubelbeiss-Diener, von Schinznach, als Vizepräsident des Stiftungsrates. Präsident oder Vizepräsident des Stiftungsrates zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Geschäftsführer des Stiftungsrates Albert Portmann.

Bureau Dorneck

19. Juni 1969.
Stiftung Alterssiedlung Dornach, in Dornach. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 27. Mai 1969 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für betagte Personen beiderlei Geschlechts durch: Erstellung und Vermietung von zweckmässigen und mietzinsgünstigen Alterswohnungen; Bau und Betrieb eines Altersheims. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat besteht aus neun Mitgliedern, wovon sechs durch den Einwohnergemeinderat Dornach und drei durch den Bürgergemeinderat Dornach bezeichnet werden. Der Präsident, der Vizepräsident und der Schretär vertreten die Stiftung mit Kollektivunterschrift je zu zweien. Es sind dies Dr. med. Willi Meister, von Herbetswil und Dornach, in Dornach, Präsident; Blasius Vögtli jun, von Gempen, in Dornach, Vizepräsident, und Hans Studer-Juli, von und in Dornach, Sekretär. Domizil der Stiftung: Gemeindeverwaltung Dornach, Hauptstrasse 33.

Bureau Grenchen-Bettlach

24. Juni 1969.

24. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung Schmitz frères & Cie. S.A., in Grenchen (SHAB Nr. 308 vom 31. 12. 1960, S. 3780). Die Unterschriften der ausgeschiedenen Stiftungsräte Cornelio Broggini und Finimondo Passirani sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Erich Schmitz, von und in Grenchen, und Marcel Desgrandchamps, von Tramelan, in Grenchen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien, nicht unter sich, sondern je mit dem Präsidenten des Stiftungsrates.

Bureau Olten-Gösgen

23. Juni 1969.

MEAG-Stiftung für das Personal der Firma MEAG Maschinen- und REAG-Stiftung für das Personal der Firma MEAG Maschinen- und 1965, S. 967). Die Unterschrift des bisherigen Vizepräsidenten des Stiftungsrates Walter Wyss ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an den Vizepräsidenten des Stiftungsrates Charles Caminada, von Villeret, in Zürich. Die Mitglieder des Stiftungsrates Kurt Schaffner, Präsident, und Werner Brühlmeier, Sekretär, führen nun Kollektivunterschrift zu zweien, ohne weitere Beschränten.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

19. Juni 1969.
Stiftung für das Historische Museum Basel, in Basel. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 3. Juni 1969 eine Stiftung, Zweck: Förderung des Historischen Museums Basel in jeder Beziehung. Stiftungsrat: 5 oder mehr Mitglieder. Unterschrift zu zweien führen die Mitglieder: Alfred R. Weber, Präsident; Eduard Gruner, Statthalter, beide von und in Basel; Alfred E. Sarasin, von Basel, in Riehen, Kassier; Nicolas Burckhardt, von Basel, in Arolsen (D), Lucas Walter Hoch, von und in Basel, und Dr. Nicolas Zahn, von und in Basel. Domizil: Steinenberg 4 (beim Historischen Museum Basel).

19. Juni 1969.

Fürsorgestiftung Unitas, in Basel (SHAB Nr. 194 vom 20. 8. 1955, S. 2144). Die Unterschrift des Paul Joerin ist erloschen. Der Stiftungsrat Carl Stiefel führt nun Einzelunterschrift.

19. Juni 1969.

19. Juni 1969.
Personalfürsorgestiftung der Woll-Import & Export AG, in B a s e I (SHAB Nr. 296 vom 17. 12. 1955, S. 3240). Die Unterschrift des Eduard Ruof ist erloschen. Einzelunterschrift ist erteilt an den neuen Stiftungsrat Walter Messmer, von Dörflingen und Basel, in Basel. Neues Domizil: Angensteinerstrasse 21 (bei der Stifterfirma).

20. Juni 1969.

20. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma Baumann & Arndt, in Basel (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1964, S. 1387). Durch Urkunde vom 28. Mai 1969 wurde mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 5. Juni 1969 das Stiftungsstatut geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: Personalfürsorgestiftung der Firma Baumann & Schaufelbaren AG.

20. Juni 1969. 20. Juni 1969.
Pensionskasse der Firma Simonius, Vischer & Co., in B a s e I (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1960, S. 73). Kurt A. Vischer ist Vizepräsident des Stifungsrates und zeichnet als solcher zu zweien. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Robert Vischer, von und in Basel. Er gehört dem Stiftungsrat nicht an.

20. Juni 1969.

Alters- und Fürsorgekasse für die Angestellten des Kaufmännischen Vereins Basel, in Basel (SHAB Nr. 139 vom 17. 6. 1967, Seite 2069). Die Unterschrift des Präsidenten Benvenuto Motta ist erloschen. Unterschrift zu zweien ist erteilt an den neuen Präsidenten des Stiftungsrates, Paul Altenbach, von und in Basel.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

13. Juni 1969.

13. Juni 1969.

Personafürsorgestiftung der Birs Kohlenlager A.G., in Birsfelden (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1963, S. 2968). Die Stiftungstrukunde wurde am 12. Mai 1969 mit Zustimmung der Justizdirektion vom 20. Mai 1969 geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: Personaftürsorgestiftung der Birs Umschlags- und Lager AG. Aus dem Stiftungsrat sind Emil Junker, Präsident, dieser infolge Todes, und Alfred Merz ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

Das bisherige Mitglied Dr. Willie Joerin ist nun Präsident und zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien. Neu wurden in den Stiftungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dr. Harry Th. Zweifel, von und in Netstal, und Werner Bänziger, von Lutzenberg AR, in Basel. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Max Huck, von und in Basel; er gehört dem Stiftungsrat nicht an.

von und in Basel; er gehört dem Stiftungsrat nicht an.

13. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma Wolf Hunziker, in Rein ach
BL. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom
27. März 1969 eine Stiftung, Zweck: Fürsorge für die Arbeitnehser der Stifterfirma bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit bzw. bei deren Ableben für ihre Hinterbliebenen. Ferner können bei unverschuldeter Notlage den im Dienste der Stifterfirma stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie ihren Hinterbliebenen Unterstützungen gewährt werden. Der Stiftungsrat besteht
aus mindestens drei Mitgliedern, von welchen Wolf Hunziker, von
Basel, in Reinach BL, als Präsident Einzelunterschrift führt. Domizil:
In den Gartenhöfen 9 (bei der Stifterin).

13. Juni 1969.

13. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma L. K. Rüegg, in Sissach (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1964, S. 3364). Aus dem Stiftungsrat ist Eugen Kunz-Künzli ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seine Stelle wurde neu in den Stiftungsrat Günter Marzik-Kraxner, österreichischer Staatsangehöriger, in Sissach, gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juni 1969.

Stiftung J. G. Liechti, in Neu-Allschwil, Gemeinde Allschwil (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1968, S. 64). Neu wurde als weiteres Mitglied Paul Koelliker, von Basel, in Riehen, in den Stiftungsrat gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien. Das bisherige Mitglied des Stiftungsrates Willy Burkhardt, von Matzendorf SO, in Bottmingen, führt nun ebenfalls Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juni 1969. Erisorgestiftung für die Angestellten und Arbeiter der Firma Weleda A.G., in Arlesheim (SHAB Nr. 145 vom 24.6. 1961, S. 1836). Aus dem Stiftungsrat sind Hans Sonderegger, Sekretär, und Olimpia Hüppi ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dieter Walter Frei, von Zürich und Lostoff, in Arlesheim, als Sekretär, und Lina Herrmann, von Langnau BE, in Dornach SO.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sclaffusa

18. Juni 1969. Personalfürsorgestiftung der Firma Max Tanner, in Neuhausen am Rheinfall. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 11. Juni 1969 eine Stiftung. Zweck: Fürsorge für den Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma sowie deren Angehörigen und Hinterbliebenen durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Die Organe der Stiftung: Stiftungsrat aus 2 bis 5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Stiftung wird mit Kollektivunterschrift vertreten durch die beiden Mitglieder des Stiftungsrates, Max Tanner, von Trasadingen, in Schaffhausen, Präsieht und Manfred Joedicke, von Hallau, in Neuhausen am Rheinfall. Domizil: Gaswerkstrasse 11, bei der Stifterfirma.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

18. Juni .1969.

18. Juni 1969.

Personalfürsorgesifftung der Firma Gottfried Schwegler, in St. Margrethen (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1966, S. 3501). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern als kantonale Aufsichtsbehörde vom 11. Juni 1969 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stifterfirma lautet nun «G. Schwegler AG», derjenige der Stiftung: Personalfürsorgestiftung der Firma G. Schwegler AG. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 61, bei der Stifterfirma.

18. Juni 1969.

Stiftung Ida und Jakob Müller, in Oberuzwil (SHAB Nr. 10 vom 13.1.1968, S. 75). Die Unterschrift von Paul Moosmann ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat gewählt: Beat Müller, von Niederbipp, in Oberuzwil; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Niederbipp, in Oberuzwil; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. 20. Juni 1969.

Personafürsorgestiftung der Firma Emil Weber AG, in Oberuzwil (SHAB Nr. 133 vom 10. 6. 1967, S. 1989). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern als kantonale Aufsichtsbehörde vom 11. Juni 1969 wurde die Stiftungsurkunde teilweise geändert. Der Name der Stifterfirma lautet hun «Weber & Koch-Heer AG.», derjenige der Stiftung: Personafürsorgestiftung Weber & Koch-Heer AG. Die übrige Aenderung berührt die bereits publizierten Tatsachen nicht. sachen nicht.

20. Juni 1969.

20. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Firma J. & N. Gächter, Baugeschäft, in Heerbrugg, Gemeinde Au (SHAB Nr. 18 vom 23. 1.1960, Seite 253). Gemäss Beschluss des Departementes des Innern als kantonale Aufsichtsbehörde vom 16. Juni 1969 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stifterfirma lautet nun «J. & N. Gächter AG», derjenige der Stiftung: Personalfürsorgestiftung der Firma J. & N. Gächter AG.

23. Juni 1969

23. Juni 1969.

Personalfürsorge der Fruchtexport A.G., in St. Margrethen (SHAB Nr. 89 vom 17.4.1965, S. 1207). Gemäss Beschluss des Stiftungsrates vom 30. April 1969, bestätigt durch Beschluss des Departementes des Innern des Kantons St. Gallen vom 11. Juni 1969, wurde die Stiftungsurkunde neu gefasst. Zweck ist nun: Vorsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma und die Angehörigen bzw. Hinterbliebenen dieser Personen bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall und Tod des Arbeitnehmers sowie bei besonderer Notlage und für Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisten bis zuletzt gesorgt hat. Der Stiftungsrat besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Die übrigen Aenderungen berühren die bereits publizierten Tatsachen nicht.

Graubünden - Grisons - Grigioni

13. Juni 1969.

13. Juni 1969.

Personalfürsorgestiftung der Thermalquellen Vals AG, in Vals. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 13. Dezember 1968 eine Stiftung. Sie bezweckt die Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma im Falle von Alter, Krankheit, Unfall oder Invalidität des Arbeitnehmers selbst, sowie im Falle des Todes des Arbeitnehmers an den überlebenden Ehegatten sowie an Personen, für deren Unterhalt er im Zeitpunkt des Todes ganz oder zur Hauptsache aufgekommen ist, sowie bei Fehlen solcher Begünstigten – soweit es sich um das aus den eigenen Beiträgen des Verstorbenen geäufnete Kapital ohne Zins oder den entsprechenden Gegenwert handelt – an die vom Arbeitnehmer der Stiftung bezeichneten Nachkommen, Eltern, Geschwister oder Geschwisterkinder. Der Stiftungsrat besteht aus 2 bis Mitgliedern, wobei ein Mitglieder von den Destinatären aus ihrer Mitte und die andern Mitglieder von der Stifterfirma bestimmt werden. Folgende Stiftungsratsmitglieder zeichnen einzeln: Donald M. Hess, von Bern BG, in Rörswil/Bolligen, Präsident, und Dr. rer. pol. Otto Schrauder, von Bern, in Niederscherli. Domizil: bei der Stifterfirma

16. Juni 1969.

Ida Frey-Stiffung, in Chur. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 20. Mai 1969 eine Stiffung. Zweck: a) Finanzierung von Anschaffungen und Einrichtungen, die geeignet sind, die Arbeit der Bäuerin zu erleichtem; b) Förderung der Ausschaffungen und Einrichtungen, die geeignet

und Weiterbildung von Töchtern und jungen Frauen in Aufgaben, die sie als Bäuerinnen zu erfüllen haben; c) Förderung der Ausbildung von Töchtern und jungen Frauen in der Haushaltführung und der Heimpflege unter spezieller Berücksichtigung ihrer zukünftigen beruflichen Tätigkeit in bündnerischen Landgemeinden. Stiftungsrat:
3 bis 5 Miglieder. Ihm gehören an: Dr. Georg Sprecher, von Fanas, in Chur, als Präsident: Ida Frey, von Oberehrendingen, und Meta Salis, von Malans, Scewis i. Pr., Bergün und Flims, beide in Malans. Die Stiftungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: c/o Dr. Georg Sprecher, Calunastrasse 17.
17. Juni 1969.

17. Juni 1969.

17. Juni 1969.

Pro Kloster St. Johann in Müstair, in Müstair. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 16. Mai 1969 eine Stiftung. Zweck: durch öffentliche und private Sammlungen bei Körperschaften, Organisationen, Unternehmungen und Einzelpersonen sowie durch Entgegennahme von Vermächtnissen, Vergabungen und anderen Zuwendungen Dritter die Mittel für eine fachgerechte Restaurierung und zweckmässige Erneuerung der Klosteranlage St. Johann zu Müstair aufzubringen. Stiftungsratz: 20 bis 30 Mitglieder. Zeichnungsberechtigte Mitglieder des Stiftungsratsschusses sind: Dr. Gion Darms, von Falera, als Präsident; Dr. Gion Willi, von Domat/Ems, als Vizepräsident; Dr. Arno Theus, von Felserg, Josef Pelican lie. iur. can, von Vrin; alle in Chur, Albert Wettstein, von Zürich, in Zürich, und Flurin Conrad, von und in Müstair, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Protokollführer ausserhalb des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem weiteren Zeichnungsberechtigten, ist Dr. Alfred Wyss, von Bascl, in Chur. Domizil: c/o Flurin Conrad.

von Bascl, in Chur. Domizil: c/o Flurin Conrad.

17. Juni 1969.

Personaftirsorgestiftung der Firma Bezzola & Cie. AG, in Scuol/Schuls.

Schuls. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 3. Juni 1969 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma sowie deren Angehörigen und Hinterbliebenen durch Gewährung voh Unterstützungen im Alter, bei Tod, Krankheit, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Jachen Bezzola, als Präsident; Duri Bezola, beide von Zernez und Scuol, in Scuol/Schuls, und Martin Besio, von Zürich und Susch, in Susch. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: bei der Stifterfirma.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

Thurgau – Thurgovie – Lurgovia

18. Juni 1969.
Stiftung der Angestellten- & Arbeiterfürsorge der A. Etter-Egloff
Teigwarenfabrik A.G., in Weinfelden (SHAB Nr. 203 vom
31. 8. 1963, S. 2512). Ernst Kunz-Pfeiffer ist infolge Todes aus dem
Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner
ist Hansjörg Schneider aus dem Stiftungsrat ausgetreten; auch seine
Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Richard Schlüz-Weyermann,
von Zürich und Liestal, in St. Gallen, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt.

24. Juni 1969.

24. Juni 1969.
Personalfürsorgestiftung der Firma Utilis Müllheim, Werkzeug- und Apparatefabrik, in M ü l1 h e i m (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1961, S. 3733). Walter Toller ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Bruno Steiner, von Schmiedrued AG, in Müllheim, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Faido

Ufficio di Faido

12 giugno 1969.

Fondazione assistenziale per gli operai delle Officine del Gottardo, in B o d i o (FUSC del 16.1.1965, № 12, р. 179). Secondo la decisione del consiglio di fondazione del 24 giugno 1968, approvata condecisione del 10 luglio 1968, dal Dipartimento dell'interno del cancone Ticino, autorità di sorveglianza sulle fondazioni, la fondazione è sciolta, per assorbimento, con assunzione di attivo e passivo, a partire dal 1º gennaio 1969, da parte della fondazione «Personalunterstitzungskasse der Lonza», in Basilea. La liquidazione essendo terminata, la fondazione è radiata.

12 giugno 1969.

12 giugno 1969. Fondazione assistenziale per gli impiegati delle Officine del Gottardo, in B o d i o (FUSC del 16. 1. 1965, № 12, p. 179). Secondo la decisione del consiglio di fondazione del 24 giugno 1968, approvata con decisione del 10 luglio 1968, dal Dipartimento dell'interno del cantone Ticino, autorità di sorveglianza sulle fondazioni, la suddetta fondazione è sciolta, per assorbimento, con assunzione di attivo e passivo, a partire dal 1º gennaio 1969, da parte della fondazione «Personalunterstitizungskasse der Lonza», in Basilea. La liquidazione essendo terminata, la fondazione è radiata.

Ufficio di Lugano

16 giugno 1969.

Fondo di previdenza per il personale della Banca Popolare di Lugano, in Lugano (FUSC del 15. 4. 1967, N° 87, p. 1290).

Con decisione del consiglio direttivo della fondazione del 18 dicembre 1968, approvata con decreto del 7 ottobre 1968 dell'Autorità di vigilanza sulle fondazioni, la fondazione è sciola. Essendo terminata la liquidazione essa viene radiata dal registro di commercio.

la liquidazione essa viene radiata dai registro di commercio.

19 giugno 1969.

Fondazione Solidarietà Lavoratori Emigrati, in Lugano (FUSC del 20. 5. 1967, Nº 115, p. 1718). D' Giacomo Benedetti, già direttore, dimissionario, e Mario Venturelli, già segretario-cassiere, deceduto, non fanno più parte del consiglio direttivo e le loro firme sono estinte. Il consiglio direttivo è ora composto da: Enrico Casati, presidente; Roldolfo Galati, ora a Lussemburgo, vice-presidente (già iscritti); Max Strozzi, da Biasca, in Lugano, segretario-cassiere; Carlo Rrunati da Rezzona, in Coldrerio, direttore, e Pasquale Postielione. Brunati, da Berzona, in Coldrerio, direttore, e Pasquale Postiglione, di nazionalità italiana, in Milano, direttore (nuovi). La fondazione è vincolata come sinora dalla firma collettiva del presidente e del vice-presidente fra di loro o di uno di essi con un altro membro del consiglio direttivo. onsiglio direttivo.

23 giugno 1969.

23 giugno 1969. Fondo di previdenza del personale della Spalu S.A. e delle Ditte Ing. Franco Ender e Alfonso Canonica, in Lugano (FUSC dell.11.6. 1966, № 134, p. 1905). Walter Maderni, già presidente, deceduto, non fa più parte del consiglio di fondazione e la sua firma è estinta. Franco Ender, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due, come finora. Nuovo membro è: Alfonso Canonica, da Corticiasca, in Lugano, con firma collettiva a due con un altro membro del consiglio di fondazione.

Distretto di Mendrisio

13 giugno 1969.
Fondo di Previdenza per gli impiegati della Industria Ticinese Laterizi S. A., in Balerna, assicurare agli impiegati o loro eredi, dopo cinque anni di lavoro, il pagamento di una indennità, ecc. (FUSC del 22. 10. 1955, № 248, p. 2676). Con atto notarile del 23 maggio 1969 il consiglio direttivo ha modificato lo scopo come segue: l'assicurazione dei dipendenti della fondatrice, rispettivamente dei loro superstiti contro le conseguenze economiche derivanmente dei loro superstiti contro le conseguenze economiche derivansegue: l'assicurazione dei dipendenti della fondatrice, rispettiva-mente dei loro superstiti contro le conseguenze economiche derivan-ti dalla vecchiaia, dall'invalidità, dalla morte e da eventuali altre cause quali malattia, disoccupazione e cirostanze analoghe. Gli sta-tuti sono stati modificati anche su altri punti che non concernono i terzi. Gli stessi sono stati aggiornati di conseguenza. L'Autorità di Vigilanza sulle fondazioni ha ratificato la modifica.

Bureau de Vevey 16 juin 1969

16 giugno 1969. 16 giugno 1969. Fondazione di previdenza per il personale della ditta Ala Trasporti S. A., in C h i a s s o (FUSC del 24.7. 1965, N° 170, p. 2334). Con verbale assembleare del 14 aprile 1969 il consiglio di fondazione ha modificato lo statuto nel senso che il consiglio di fondazione si compone di 2 o più membri, al massimo cinque. Il Consiglio di Stato del Cantone Ticino ha ratificato la modifica in data 30 maggio 1969. Giorgio Cometti, da Caneggio, in Novazzano, è stato nominato membro, con firma collettiva con il presidente o vice-presidente.

Waadt - Vaud - Vaud Bureau de Lausanne

16 juin 1969.
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Fédération laitière du Jura, précédemment à Morges (FOSC du 21.8.1965, p. 2616). - Transfert du siège à Laus anne. But: aider les membres du personnel - directeurs, employés, ouvriers, - de la fondatrice et éventuellement leur famille, à faire face aux conséquences économiques résultant de la maladie, des accidents, du chômage, de l'invalidité et de la retraite. Les statuts originaires portant la date du 21décembre 1946, ont été modifiés en conséquence par décision du Département de l'Interieur du canton de Vaud du 20 janvier 1969. Conseil de fondation: 2 ou 4 membres. La signature et henri Cecollogny est radiée. La fondation est engagée par la signature collective à deux de Maurice Morel, de et à Montricher, président (nouveau), et Walter Michot, de Vaulion, actuellement à Laussanne, secrétaire. Adresse: Rue St-Martin 33 (chez Fédération laitière du Jura).

16 juin 1969.

Fondation Maurice et René Clémence, à Lausanne. Fondation. Date de l'acte authentique: 20 février 1969. But; créer un établissement ou contribuer au financement d'un établissement dans le canton de Vaud, destiné à recevoir des personnes âgées, hommes et femmes, nécessitant une surveillance et des soins continus, à l'exception de celles dont l'état de santé exige le séjour à l'hôpital. Conseil de fondation est engagée par la signature collective à deux de Raymond Baudère, d'Assens, à Lausanne, président, et Louis Longchamp, de Bottens, à Lausanne, secrétaire. Adresse: Rue du Pré-du-Marché 3 (chez Caritas-Vaud).

Fonds de prévoyance de la Régie Georges Guillerey S. A., à Lausanne. Fondation. Date de l'acte authentique: 30 mai 1969. But: aider les membres du personnel de la fondatrice et éventuellement leurs familles à faire face aux difficultés économiques résultant noieurs iamilies a faire face aux difficultes económiques resultant no-tamment d'invalidité, de maladie, de vieillesse, d'accidents et de décès. Conseil de fondation: 3 membres, composé de Jeanne Delley, de Del-ley, à Lausanne, présidente; Willy Jeanbourquin, du Noirmont, à Pully, secrétaire; et Gaston Rossat, de Granges-Marnand, à Lausan-ne, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: Rue des Ter-reaux 3-Métropole.

16 juin 1969.

16 juin 1969.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison Henri Aubort à Lausanne, à Lausanne. Fondation. Date de l'acte authentique: 8 avril 1969. But: allouer des secours dans les cas suitentique: 8 avril 1969. But: allouer des secours dans les cas suitentique: 8 avril 1969. But: allouer des secours dans les cas suitentique: 8 avril 1969, but: allouer des secours dans les cas suitentiques de maladic, accident, invalidité; à l'ouvrier ou employé, en cas de maladic, accident, invalidité du conjoint ou de ses enfants, s'ils sont mineurs ou incapables de gagner leur vie; en cas de décès de l'ouvrier ou employé, au conjoint survivant, aux descendants, ainsi qu'aux personnes qui, du vivant du travailleur, étaient entretenues par lui, ou à d'autres héritiers. Conseil de fondation: 3 à 5 membres. La fondation est engagée par la signature individuelle de Henri Aubort, de Montreux, à Lausanne, président. Adresse: Boulevard de Grancy, 17 bis (chez le fondateur); a transport de la lieu 1960.

IMEDE-Institut pour l'étude des méthodes de direction de l'entre-prise, à Lausanne (FOSC du 1.3.1969, p. 474). La signature d'Enrico Bignami et Hermann Wyder est radiée.

24 juin 1969

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Maison André Meylan, à Renens (FOSC du 30, 4, 1955, p. 1139). Par décision du 22 janvier 1969, le Département de l'Intérieur du canton de Vaud a constaté la dissolution de la fondation. Elle est radiée, sa liquidation étant terminée.

16 juin 1969.

Todation de prévoyance en faveur du personnel de l'Entreprise Crot Frères, à Vevey, à Veve y. Sous ce nom, il a été constitué une fondation ayant pour but de venir en aide par les moyens que son conseil juge appropriés aux employés et ouvriers de la société en nom collectif «Crot Frères» et à leur famille, pour leur aider faire face aux conséquences économiques résultant notamment des charges de famille, retraite, invalidité, décès. La fondation est administrée par un conseil composé de un à 5 membres. Henri Crot, de Cully et Lutry, à Vevey, est président; Louis Crot, de Cully et Lutry, à Vevey, est président; Louis Crot, de Cully et Lutry, à Vevey, est membre. La fondation est engagée par la signature collective à deux entre eux des membres du conseil. Adresse de la fondation: La Rosière, avenue du Général Guisan 27. 23 juin 1969. 23 juin 1969.

23 juin 1999. Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Ceta S.A., à Montreux (FOSC du 4.6.1966, p. 1821). Hans-Peter Nyffeler, de Huttwil. à Horn TG, est président du conseil de fondation, signant collectivement à deux; il remplace Walter Schleiniger dont les pouvoirs sont radiés.

23 juin 1969.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la société Rupp S.A., à V e v e y (FOSC du 26.1.1963, p 258). Paul Jenzer, de Thunstetten BE, à Corsier-sur-Vevey, est secrétaire du conseil de fondation signant collectivement à deux. Le membre René Rupp n'est plus secrétaire; ses pouvoirs collectifs sont modifiés en conséquence.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel Bureau de Boudry

20 juin 1969.

20 juin 1969.

Fondation en faveur du personnel de la société de consommation de Corcelles-Cormondrèche et Peseux, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche (FOSC du 18.11.1967, N°271, p. 3815). Selon acte authentique du 5 juin 1969, approuvé par arrêté du Conseil d'Etat de la République et canton de Neuchâtel, du 17 juin 1969, la société a modifié ses statuts. La désignation est dorénavant: Fondation en faveur du personnel de la Coop du district de Boudry. Nouveau siège: Boudry, au siège de la Coop du district de Boudry. La fondation est administrée par un comité de 3 à 5 membres. Le but de la fondation est en général de venir en aide au personnel de la Coop du district de Boudry dans les cas où celle-ci n'y est pas obligée par des dispositions légales actuellement existantes. D'une manière plus spéciale, la fondation a pour but d'assurer les employés et ouvriers contre les effets de la vieillesse et du décès. La fondation ne poursuit aucun but lucratif. Adresse: rue de la Poste 7, en les bureaux de la Coop du district de Boudry.

Bureau de Neuchâtel

19 juin 1969.

19 juin 1969.

La Fondation des Amis de l'Hôpital des Cadolles, à Neuchâtel, à Neuchâtel (FOSC du 27. 12. 1958, № 303, p. 3509). Par suite de démission, Armand Méan, Elisabeth Favarger, André Sandoz, Léa Guex et René Guillod ne font plus partie du comité. Leurs pouvoirs sont éteints. Le comité est actuellement composé comme li suit: président: André Junod, de Lignières; vice-président: D' Jean Houriet (membre inscrit); secrétaire: Marianne Pidoux, de Genève; caissier: Vincent Magliano, de Neuchâtel; Charles A. Pettavel (déjà inscrit), Denise Evard, de Chézard Si-Martin, Yves Smith, de Neuchâtel (membres), tous à Neuchâtel et avec signature collective à deux.

Genf - Genève - Ginevra

17 juin 1969.

Fondation de prévoyance du personnel d'Air-India en Suisse, à Genève (FOSC du 20.3.1965, p. 881). Les pouvoirs de Giovanni Bertoli, Balendu Shah et Venkatasubbiah Begore sont radiés. Signature: collective à deux d'Eric Pereira, de l'Inde, à Genève, président; Frédéric Herzig, secrétaire (inscrit); Chandrakant Amin, de l'Inde, à Genève; Marcel Nicolet (inscrit), tous membres du conseil.

1/juin 1969.
Fondation en faveur du personnel des sociétés du groupe Procter & Gamble en Suisse, à Genève (FOSC du 27, 8, 1966, p. 2733). Les pouvoirs de Robert-William Brose, Jakob Gantenbein, Petel Leuthold et Anthony-Joseph Horan sont radiés, Georges Illi, de Zurich, à Coppet VD, membre et président; Daniel-Jean Fuchs, se-

crétaire (inscrit), à Onex, nommé en outre trésorier, et Jacques Du-bois (inscrit) signent collectivement à deux ou l'un d'eux avec Ma-rilyn Fusco, des USA, à Genève, ou Bernard Bezière, de France, à Genève, ou Hans Meister, de Sumiswald BE, à Thônex, tous

17 juin 1969. Fonds de prévo Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la société en nom collectif Unger et Gonseth, à Genève (FOSC du 20.11.1965, p. 3662). Joseph Crusca, de Genève, à Troincx, et Robert Lapierre, de et à Genève, membres du conseil, signent collectivement à deux.

de et à Genève, membres du conseil, signent collectivement à deux. 23 juin 1969. Caisse de retraite en faveur du personnel de Chocolats Fjord SA, à Chêne-Bourg, fondation. Date de l'acte constitutif: 29 mai 1969. But: prémunir les employés et ouvriers de la fondatrice contre les conséquences économiques de la vieillesse, du chômage, de l'invalidité et du décès. Administration: conseil de cinq membres. Si-pature: collective à deux de Rodolphe Hedinger, d'Aarau, à Zurich, président; Edy Roos, d'Entlebuch LU, à Genève, secrétaire; Walter Schärer, de Möriken AG, à Aarau; Gertrude Hedinger, d'Aarau; a Wohlen AG, et Paul Herzog, de Büren TG, à Chêne-Bourg, tous membres du conseil. Adresse: rue François-Jacquier sn, chez Chocolats Fjord SA.
23 juin 1969.

23 juin 1969.

23 juin 1969. Caisse d'Assurance et de Prévoyance en faveur du personnel enseignant et administratif de l'Association de l'Ecole Internationale de Genève, à G e n è ve (FOSC du 5.11. 1966, p. 3502). Acte de fondation modifié le 14 mai 1969 (Arrêié du département des finances et contributions). Nouveau nom: Caisse d'assurance et de prévoyance en faveur du personnel enseignant et administratif de la Fondation de l'Ecole Internationale de Genève. But modifié: venir en aide au personnel enseignant et administratif de la Fondation de l'Ecole Internationale de Genève, et a leur famille, en cas de vieillesse ou de décès. Adresse: 62, route de Chêne, chez la Fondation de l'Ecole internationale de Genève.

23 juin 1969.

23 juin 1969. Fondation de prévoyance des employés et ouvriers de E. Pasquier & P. Stoeckli, successeurs d'Entreprise de Couverture en Bâtiments, Vve A. Hirschy et Cle SA, à G e n è ve (FOSC du 27. 6. 1964, page 1994). Acte de fondation modifié le 30 mai 1969 (Arrêté du département des finances et contributions). Nouveau siège: L a n c y. Nouvelle adresse: Grand-Lancy, 1–3, chemin de Grange-Collomb, chez E. Pasquier & P. Stoeckli, successeurs d'Entreprise de Couverture en Bâtiments, Vve A. Hirschy et Cie SA.

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Bureau de Change BNK SA, Genêve Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

Première publication

Les créanciers et titulaires de réclamations quelconques sont invités à produire leur créance ou à faire état de leurs droits, avec tous documents à l'appui, en main de l'administrateur, Me Jacques Hochstaetter, avocat, 14, rue de la Corraterie, à Genève, jusqu'au 30 juillet, ultime délai, en vue de liquidation de la société.

Passé cette date la liquidation de la société sera considérée comme le terminée et la société du Positiée du

terminée et la société radiée du Registre du Commerce. (AA. 3113) Le liquidateur

1200 Genève, le 28 juin 1969

Centrocom SA, in liquidazione, Biasca Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO. Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Centrocom SA, tenuta il 24 aprile 1969, ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società. I creditori sociali sono pregati a voler produrre i loro crediti entro il 15 agosto 1969 al liquidatore designato dalla predetta assemblea, dott. Desiré Genni, c/o Genfido SA, Via Cappuccini 15, Locarno. (AA. 309¹)

6601 Locarno, 24 giugno 1969 Centrocom SA in liquidazione

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Auslandspostüberweisungsdienst Service international des virements postaux

ab 27. Juni 1969 - dès le 27 juin 1969

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.59½; Dänemark/Danemark: Fr. 57.65; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.15; Frank-reich/France: Fr. 87.15; Grossbritannien und Nordirland/Grande-Bretagne et Irlande du Nord: Fr. 10.36; Italien/Italie: Fr. -69°, Marok-ko/Maroc: Fr. 85.60; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 118.75; Norwegen/Norvège: Fr. 60.70; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.73; Schweden/Suède: Fr. 83.75.

Postcheckverkehr, Beitritte Chèques postaux, adhésions

(Fortsetzung - Suite)

(Fortsetzung - Suite)

Gümligen: Jossi Peter Beamter KTD 30-53017. — Membrez-Scarpelli Jean-Pierre 30-33830. — Senn Oscar eidg. Beamter 30-57217.

Gunzgen: Aerni Emil Monteur 46-9086.

Iledingen: Bruderer-Weiss Roland Bürochef 80-111585.

Iledibühl: Maschinengenossenschaft Hellbühl und Umgebung 60-17123. Iletrisau: Leemann E. Vertretung Bigla 90-16935. — Schindler Arthur Bio-Medica 90-15036.

Herrilberg: Kumpf Karl jun. Elektromonteur 80-82449.

Hoehdorf: Sidler Anton 60-61295. — Sehndler Arthur Bio-Medica 90-15036.

Hoehwaldt: Kasier-Koller Oswald 40-73423.

Höri: Keller Walter Garage und Autohandel 80-67329.

Interlaken: Gesellschaft der Freunde der Interlakner Musik-Festwochen 30-16646. — Ski-Klub Matten 30-31468.

Ipsach: Däppen Peter 25-30343. — Kreuzweg-Garage F. Krähenbühl 25-12110.

Jona: Bär Erwin Lokführer SBB 90-40750. — Fleischmann-Kugler Otto 90-40756. — Weber-Lattmann Albert Lokomotivführer 90-40755. — Weber-Lattmann Albert Lokomotivführer 90-40755. — Weber-Lattmann Albert Lokomotivführer 90-40755. — Kullmach: Marti Peter 30-60534.

Kerzers: Rytz Fred Techniker 30-51419.

Kilehberg (SG): Strässle Paul 90-30197.

Kilehberg (SG): Strässle Paul 90-30197.

Kilensu: Bolliger Kurt 50-25690.

Kloten: Eberhard R. Gemüsekulturen 80-66956. — Scharfenberg-Gerber Wolfgang Verritere 80-82451. — Spillmann-Brupbacher Walter Konstrukeur 80-82450.

Koblenz: Meier Max 50-25692.

Kollbrunn: Scherrer Hans 84-2590.

Kriens: Affolter Werner 60-61291. — Baumeler Albert 60-61316. — Meister Walter 60-61396. — Sieber Kilian P. 60-17133. — Tanner Josef 60-61314.

Kriessern: Hugger Aug. 90-30202. Küsnacht (ZH): Billeter-Sutter Ida 80-65577. - Gerber Hans Rudolf Küssnacht am Rigi: Burki Urs 60-61317. - Wandergruppe Küssnacht

Kaufmann 80-82403.

Küssnacht am Rigi: Burki Urs 60-61317. – Wandergruppe Küssnacht 60-9787.

Landquart: Fürsorgestelle für Alkoholgefährdete K. Blum 70-5238. – Rainolter Josef Bürochef SBB 70-20460.

Landquart: Fürsorgestelle für Alkoholgefährdete K. Blum 70-5238. – Rainolter Josef Bürochef SBB 70-20460.

Langnau am Albis: Schaufelberger Hans Monteurchef 80-111581.

Langnau im Emmental: Neuenschwander Peter Betriebsbeamter 30-51418.

Laugen (BE): Aktion Gesundes Volk Arbeitsausschuss Amt Laupen 30-34016.

Laugen (EE): Aktion Gesundes Volk Arbeitsausschuss Amt Laupen 30-34016.

Laugen (ZH): Männerchor Laupen 80-64614.

Lausannet Ballv Raymond 10-28447. – Chappuis Pierre ingénieur 10-18726. – Cochand Daniel 100-18498. – Comité d'initiative contre l'exportation d'armes 10-18490. – Congrés Institut internat. de la Soudure 1970 40-785. – Donzé Adrien 10-18640. – Garzoni Jean 10-28446. – Gérance Stoudmann & Cie P. immeuble Maillefer 10-4321. – Gerber François 10-18061. – Goy Ursula Chemielaborantin 10-41514. – Gerber François 10-18061. – Goy Ursula Chemielaborantin 10-41514. – Gueissaz Robert fondé de pouvoir 10-28450. – von Gunten Arnold 10-41513. – Imefbank Banque d'investissements mobiliers et de financement succ. de Lausanne 10-5828. – Pahud Michel 10-41999. – Rapin René 10-28443. – Ries Blanche Mme 10-41526. – Rochat Sylvie 10-41515.

New York To Area Shakite of the Land Shakite o

nzburg: Roggen Paul 50-20782. - Schneider Walter Farbe u. Form 50-15714.

50-15714.
Leysius Bogert Edmund A. M. et Mme 18-7105.
Lichtensleig: Musikgesellschaft Harmonie 90-13489.
Lichtensleig: Musikgesellschaft Harmonie 90-13489.
Lierer: Heche Charles 25-30361.
Linthal: Betschart Hermann 87-5178.
Loearmo: Bassi Severino 65-12249. – Bloch Walter 65-12242. – Brumana
Rolando 65-12245.

Locarno: Bassi Severino 63-12249. – Bloch Walter 63-12242. – Brumana Rolando 65-12245.

Löhningen: Spörndli Lea Dr. med. 82-6425.

Lugano: Dittli Anton rapp. 69-8374.

Lungern: Vogler-Jakober Wilhelm 60-61298.

Luzern: Baechler Hch. sen. Nachfolger W. Beusch 60-2603. – Bühler-Iff Hans 60-61309. – Biedermann Albert 60-61301. – Casana AG Baulmmobilien- und Verwaltungsgesellschaft 60-267. – Egli Worner Elektromeister NF 60-61307. – Fischer Herbert Fotoreportagen 60-12534. – Imhof Fritz 60-61315. – Linke Heinz Fabrikation von Ami Motorrad- und Regenbekleidung 60-3310. – Oberrealschule Abteilungsrad 60-21149. – Petermann Xaver 60-61300. – Rohrer Niklaus 60-61312. Schweizer Armin 60-61292. – Stocker Robert 60-61313. – Stöcklifsiegwart Brigitt eig, dipl. Zahnärzin 60-5543. – Verein der Innerschweizer Floristen 60-3647. – Verein Luzerner Sektionschefs 60-6225. Lyss: Foto Lehmann E. 25-11768. – Heilpädagogischer Verein Sonderschule 25-1796. – Lauper Arnold 25-30478. – Zenklusen Peter 25-30482.

Lyss: Foto Lemmann L. Zuper Arnold 25-30478. – Zenklusen Peter 25-30482. Malleray-Bévilard: Ralley-Club Cafeteria 25-6510. Männedorf: Rutishauser Beat Thomas Architekt 80-65528. Meilen; Bolli-Huber Enrico SBB-Beamter Feldmeilen 80-111483. – Ju-

gendbund der Methodistenkirche in der Schweiz Jugendhaus Ghangetwies am Bachtel 80-44568.

Meistersehwanden: Senn Karl 50-20764.
Melano: Gianola Ernesto 69-13219.
Mednörsio: Lurà Mario Lionello 69-13217. – Rezzonico Enrico 69-13252.
– Ritter Giuseppe 69-13237. – Schärer Roberto 69-13218.
Merenschwand: Reussbruck-Druck Josiane Rozet 80-42284.
Messen: Graber-Schori W. Kunstwaben u. Bienenzuchtgeräte 45-1030.
Meyrin: Tréteaux (Les) de Meyrin 12-14959.
Mies: Guignet Rose Mme 12-40692.
Minustic: Bosatelli Hedug 65-12251. – Cellina Flavio 65-6552. – Pelloni Aldo 65-12248.
Mittelhäusern: Wirth Ulrich Droeist 30-31302.

ioni Aldo 65-12248.

Mittelhäusern: With Ulrich Drogist 30-31302.

Mittelhäusern: With Ulrich Drogist 30-31302.

Mohlin: Widin Franz SBB-Beamiter 40-73417.

Monthey: Jaquet Fernand auto-flectricité 19-2561. – Marche populaire Terre des Hommes 19-8223.

Montreux: Dubochet Marie Mme 18-8179.

Morbio-Inferiore: Bernardi Piergiorgio 69-13239. – Solcà Fausto 69-13240.

Morbio-Superiore: Walti Hans 69-13241.

Morges: Berger Eugène 10-41524.

Morges: Berger Eugène 10-41524.

Morges: Berger Eugène 10-41524.

Morges: Berger Eugène 10-41524.

Morges Berger Eugène 10-41524.

Munichenstein: Biedert-Griss Anna 40-73370. – Muttenzer René Dr. 40-56266. – Roth-Haste Fritz Angestellter SBB 40-73398. – Wyss Max SBB-Beamter 40-73420.

Muotathal: Jahrgängerverein 1938 60-10630. – Schärer Annamaria 60-23158.

Muri (AG): Fahler Fritz 50-20753.

Muotathal: Jahrgängerverein 1938 60-10630. – Schärer Annamaria 60-23158. Muri (AG): Fahler Fritz 50-20753. Muri (AG): Fahler Fritz 50-20753. Murten: Balmer K. & E. Schacher représentations techniques 17-3662. Mutten: Balmer K. & E. Schacher représentations techniques 17-3662. Mutten: Balmer K. & E. Schacher représentations techniques 17-3662. Mutten: Balmer K. & E. Schacher 1940-3403. – Bürgisser Ernst Bürochef SBB 40-73399. – Dahinden Peter SBB-Angesteller 40-73419. – Dätwiler Paul Bahnarbeiter 40-73375. – Egloff-Schwarz G. Laborant 40-61318. – Fuhrer Peter SBB-Beamter 40-73375. – Knechtenhofer Erich 40-73378. – Lüthinstun Frank 40-73379. – Rickenbacher Max Monteur SBB 40-73390. – Schmied Hermann SBB-Angestellter 40-73390. – Wiegand Hansjörg Laborant 40-51909. – Zeltner Ed. SBB-Beamter 40-73429. – Wiegand Hansjörg Laborant 40-51909. – Zeltner Ed. SBB-Beamter 40-73429. – Matter Ulrich dipl. Physiker 80-111437. Naters: Imhof Jean-Marie 19-12168. Netallschwil: Ryser Fritz SBB-Angest. 40-73388. – Saxer-Wettstein August 40-32203. Neuallschwil: Ryser Fritz SBB-Angest. 40-73388. – Saxer-Wettstein August 40-32203. Neuallschwil: Ryser Fritz SBB-Angest. 40-73388. – Saxer-Wettstein August 40-32203. Neuallschwil: Ryser Fritz SBB-Angest. 40-73388. – Saxer-Wettstein August 40-32203.

gust 40-32203. — Cours de perfectionnement 1969 SSPMP 20-8275. — Dummermuth Christian 20-20347. — Grau René 20-20350. — Imhof Henriette Mile 20-20345. — Jeanneret Armold 20-20342. — Luthi Jean-François technicien en raffinerie 20-4907. — Muller François Mile 20-15607. — Rollier Arthur 20-20334. — Rollier Robert 20-20355. — Servais Noël 20-15604. — SI Hunax Couvet Touraine SA 20-8119. — Toberer Gustave 20-20346. — Université de Neuchâtel séminaire d'histoire Le passé présent

3.50

3.35

1.80

3.35

3.35

1.80

5.25

3.90

2.85 10.20

6.80

20-3854. – Vicario Rinaldo carrosserie 20-8863. – Vuilleumier Charles 20-4138.

20-3854. – Vicario Rinaldo carrosserie 20-8863. – Vuilleumier Charles 20-4138.

20-3854. – Vicario Rinaldo carrosserie 20-8863. – Vuilleumier Charles 20-4138.

Richem: Drechsel-Schaad H. und E. 40-62607. – Eicher-Schertenleib Carl 40-62606. – Eschmann Bernard A. 40-60568. – Klee M. E. 40-60845, Rigisberg: Frei Jean-Jacques 30-57214.

Rigisberg: Frei Jean-Jacques 30-57214.

Rivar: Fraschina Gianfrance 69-13229. – Piazzoli Michele 69-13254.

Rivar: Fraschina Gianfrance 69-13249. – Piazzoli Michele 69-13254.

Rivar: Fraschina Gianfrance 69-13229.

Rooth: Kleizi Armand 50-23720. – Velo-Club Rohr 50-6657.

Romonto Marche popular emricale 1914 17-3655.

Romonto Marche popular emricale 1914 17-3655.

Rorschach: Baumann Karl Garage 90-13556. – Knechtle Martin SBB-rorschach: Baumann Karl Garage 90-13556. – Kne 20-3854. – Vicario Rinaldo carrosserie 20-8863. – Vuilleumier Charles 20-4138.

Neuenegg: Spring-Ruosch Hans Betriebsleiter Sensetalbahn 30-60544.

Neuenegg: Spring-Ruosch Hans Betriebsleiter Sensetalbahn 30-60544.

Neuhaussen am Rheinfall: Blum Ernst 82-6426. – Frauenfelder Walter 82-6521. – Gebhardt Reinhard Friedensrichter 82-4906. – Neck Kurt med. prakt. 82-4703. – Thoma Margrit 82-6431. – Tschudin Emma 82-6430. – Wullschleger Irène 82-6416.

Nidau: Bertschy Raymond 25-30390. – Bolz Otto 25-30473. – Brönnimann Kurt 25-30456. – Hasen Marcel 25-30391. – Laubscher Peter 25-30450. – Sciotti Emilio 25-6488. – Walker Werner 25-30450. – Schotti Emilio 25-6488. – Walker Werner 25-30480.

Niederlenz: Hofmann Werner 50-25782.

Niederlenz: Hofmann Werner 50-25782.

Novazzano: Domjan Janos 69-13220. – Fasnach Armin 69-13250. – Schafer Paul 69-13245.

Nyon: Brun Marc 12-40691. – Chabloz Ernest 12-40682. – Favez Georges 12-40689. – Moccand Jacques 12-40689. – Ueltschi Albert 12-40705. Dohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen
1959-1961 (1962)

Wohnungsmarkt und Wohnungsmarktpolitik (1963)

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen,
1961-1963 (1964)

Der schweiz. Index der industriellen Produktion (1965)

Der Landesindex der Konsumentenpreise auf der Basis 1966

Verzeichnis schweiz. Berufs- u. Wirtschaftsverbände (12. Ausg.) Veröffentlichungen der eidg. Preisbildungsk 90-17963.

Rothenburg: Camenzind Rudolf Lebensmittelvertretung 60-19878.

Rothrists Schmitter Marie 46-10209.

Rothreuz: Yücebas-Schurtenberger Ferit türkische Beratungsstelle Die Kleinhandelsspanne im schweizerischen Kohlenhandel Rothrists Schmilter Marie 46-10209;
Rothreuz: Yücebas-Schurtenberger Ferit türkische Beratungsstelle 60-22950.
Roviec Köchli Rolf 69-2400.
Roviec Köchli Rolf 69-2400.
Rischeng-Heubach: Sik Klub Rüschegg 30-18475.
Rüschlikon: Zehnder GmbH Rudolf Importeur grosser Marken 80-5460.
Rüstic (ZH): Weile Bruno Beamter 80-111424.
St. Gallen: Abt Traugott Zugführer SBB 90-40746. – Bachmann-Fröhlich Emil 90-40766. – Bechtiger Albert Bahnbeamter 90-40737. – Blatt Paul privat 90-30204. – Bölsterli Kurt Kondukteur SBB 90-40736. – Boos-Fischer Othmar Zugführer SBB 90-40746. – Bucher Stephan 90-40767. – Bühler Ernst 90-40783. – Bühler-Hohl Gottfried Zugführer SBB 90-40764. – Bucher Stephan 90-40767. – Erni Paul 90-40778. – Ehrbar Edwin Kondukteur SBB 90-40768. – Erni Paul 90-40771. – Fehlmann Errwin SBB-Angestellter 90-40779. – Frei Josef 90-40778. – Gerhamann Markus Student 90-30203. – Gubser Jean-Pierre 90-30201. – Hanselmann Hans Zugführer 90-40762. – Hardegger René Landesprodukte-Transporte 90-13739.

Fortsetzung siehe n. Nr. – Suite voir pr. No (1930)

Ueber die Preisbildung des Kaffees in der Schweiz (1931)

Produktionskosten und Preisbildung des Weins in der Schweiz (1931)

Die schweizrerische Zuckerwirtschaft (1932)

Der schweizerische Tapetenhandel (1933) Storiges 12—40097. — Moccand Jacques 12—40695. — Ueltschi Albert 12—40705.

Oberengstringen: Burkhard-Siegenthaler Walter 80—111414. — Handball-Club Limma 80—67871.

Obererithsbach: Schmid-Müller Ernst 50—25766.

Oberrith Mattle Meinrad SBB-Beamter 90—40757.

Oberrohrdorf: Isliker Willi Vertreter 50—15382.

Obersteinmaur: Loepfe-Brunner Otto dipl. Ing. ETH 80—82422.

Oberwangen b. Bern: Frutig Werner Stationsarbeiter 30—51439.

Oberwil b. Büren: Hugi Beat Maschinenzeichner 25—16683.

Obstalden: Wasserversorgung der Gemeinde 87—828.

Obstalden: Wasserversorgung der Gemeinde 87—828.

Oftringen: Christl-soz. Kranken- und Unfallkasse der Schweiz Sektion Oftringen: 50—14058. — Ginther Kurth 46—5063. — Walty Hans 46—10208.

Olten: von Arx-Brand Josef 46—10210. — Blitz-Photo Versand Röiblie. 20-22 und 28. Die Verhältnisse im schweizerischen Lebens-Heft 1: Ueberblick über Entwicklung und Stand des ebensmittelkleinhandels in der Schweiz Heft II: Die landwirtschaftlichen Konsumgenosse schaften und der Verband ostschweizerischer landwir Oensingen: Carsignore SA Giuseppe 45-5745.
Oftringen: Christl-soc. Kranken- und Unfallkasse der Schweiz Sektion Oftringen: SO-14058. – Ginther Kurth 46-5063. – Walty Hans 46-10210.
Oftringen: SO-14058. – Ginther Kurth 46-5063. – Walty Hans 46-10208.
Ollen: von Arx-Brand Josef 46-10210. – Blitz-Photo Versand Röbhlischerger Werner 46-3550. – Bürk: Rolf 46-1460. – City-Garage Franz Widmer 46-333. – Münger-Moser Marie 46-10201. – Scherer Emilie 46-10212. – Tagung der ehem. F. Art. Abt. 11 Stab 46-1525.
Onex: Pétanque onésienne 12-9107.
Orsières: Reuse Joseph Dr méd. vétérinaire 19-8540.
Ostermundigen: Acberhard Ernest 30-51422. – Arnold Sylvia Frau Dr. 30-60536. – Dubois Georges Beamter SBB 30-51423. – Keusen Rudolf Rangiervorarbeiter 30-51435.
Ovronnaz: Michellod-Troillet Jacques laiterie alimentation 19-7965.
Papiermihle b. Bern: Salz François Ittigen 30-53018.
Payerne: Blanc-Vallotton Clément 10-41523.
Perroy: Schoen Murk: 10-28449.
Petry: Burn René 25-30355. – Descloux Marius 25-30376.
Peseux: Garage Central Maurice Ducommun 20-5430.
Perseux: Garage Central Maurice Ducommun 20-54 Heft III: Konsumgenossenschaftlicher Lebensmittel Hert III: Konsumgenossenschauterer Lebensmittel-handel, 120 S. (1935)
Heft IV: Verband schweizerischer Konsumvereine. Als Schluss: Rückblick, Vergleiche und allgemeine Betrach-tungen (1937) Fortsetzung siehe n. Nr. - Suite voir pr. No Verzeichnis der Sonderhefte zur «Volkswirtschaft» industrie (1937) Verlag: Schweizerisches Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, 27, 31, 35, 36 und 53. Kartelle und kartellartige Abmachungen in der schweiz. Wirtschaft: Versand einzelner Hefte gegen vorherige Einzahlung des Betrages au unsere Postcheckrechnung 30-520 oder gegen Nachnahme ungen in der schweiz. Wirtschaft:
Heft I: Steine, Erden, Holz, Glas, Papier, Pappe vergriffen
Heft II: Herstellung von Lebens- und Genussmitteln
ohne Urproduktion, Bekleidungsgewerbe und Konfektion (einschliesslich Handel); Leder, Kautschuk, Bodenbeläge, 72 S. (1938). 2.85
Heft III: Eisen- und übrige Nichtedelmetallbranchen,
50 S. (1939). 2.85
Heft IV: Die Organisationen der schweiz. Milchwirtsch, vergriffen Veröffentlichungen des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes Die Grundlagen der periodischen statistischen Erhebungen 5 Lieu vrundiagen der Periodischen statistischen Erhebungen des Eidgenössischen Arbeitsamtes (1929).

Das Wirtschaftsjahr 1929 (1930).

Gutachten über die Auswirkungen der EPA-Einheitspreis AG, in Vevey auf den übrigen Detailhandel (1938)...

Beitrag zur Frage des existenzminimalen Bedarfs, 47 S. (1943)... 35 1.80 2.35 Heft IV: Die Organisationen der schweiz. Milchwirtsch.ver Heft V: Die Textilbranchen (Handel und Industrie), 66 S. (1949).

Materialiensammlung zur Bau- und Wohnungskostenfrage in der Schweiz (1938).

Ueber die Lage des schweizerischen Coiffeurgewerbes, 84S. (1938), mit Ergänzung.

Ueber die Lage in der schweizerischen Herrenschneiderei (Massschneiderei und Konfektion), 97 S. (1940).

Die schweizerische Nahrungsfettwirtschaft, 185 S. (1941)

Ueber die wirtschaftliche Lage der chemischen Kleiderreinigungsanstalten und Färbereien, 66 S. (1944).

Der Schuhhandel in der Schweiz, 204 S. (1946).

Ueber die Preisbildung im schweizerischen Naturbausteingewerbe, 83 S. (1947).

Die Konkurrenzverhältnisse im Baugewerbe, 72 S. (1953).

Kartell und Wettbewerb in der Schweiz, 232 S. (1957). 2.35 30 (1943)
dudustrielle Arbeit bei grosser Hitze, 80 S. mit 4 Beilagen (1947)
ohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949-1952 (1953).
ie wirtschaftliche Seite des Zugabewesens, 42 S. (1955), 2.85 32 5.75 38 Die

Die Förderung des sozialen Wohnungsbaues, 40 S. (1956)
Die Beziehungen zwischen Bund und Wirtschaftsverbänden, 40 S. (1957)
Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1949, 1955–1957 (1958)
Die wirtschaftliche und soziale Lage der schweizerischen Bergtevölkerung (1959)
Die Mietpreiskontrolle, und ar künftiger Abbau, 30 S. (1959)
Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949, 1957-1959 (1960)

22-1955 (1956).....nahmen des Bundes zugunsten der Bergbevölkerung,

Elektroanlagen AG, Glarus

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 9. Juli 1969, 11 Uhr, am Sitze der Indelec Schweizerische Gesellschaft für elektrische Industrie, Basel, Arnold-Böcklin-Strasse 11.

Abnahme des Geschäftsberichtes und Genehmigung der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1968.
 Entlastung der Verwaltung.
 Wahlen.

Die gesetzlich vorgeschriebenen Unterlagen liegen vom 30. Juni 1969 an am Sitze der Gesellschaft, Spielhof 3 Glarus auf. Aktionäre, die an der Versammlung teilzunehmen wünschen, haben ihre Aktientitel bis spätestens 5. Juli 1969 bei einer der folgenden Anmeldestellen, welche die Zutrittskarten ausgeben, zu hinter-

Schweizerischer Bankverein, in Basel, und seine sämtlichen Sitze und Zweigniederlassungen und Agenturen Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich, und ihre sämtlichen Zweigniederlassungen Bank Leu & Co. AG., in Zürich

Schilt Verwaltungsgesellschaft, Spielhof 3, Glarus

Glarus, den 11. Juni 1969

Verreries de Moutier SA

Messieurs les actionnaires sont informés que, selon décision de l'assemblée générale du 20 juin 1969, le dividende de l'exercice 1968 a été fixé à Fr. 13.50 net

par action de Fr. 100.—nominal, payable des ce jour, contre présentation du coupon N° 20 aux caisses de l'Union de Banques Suisses, à Neuchâtel.

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

Rechnungsruf infolge öffentlichen Inventars

(Art. 582 ZGB)

über den am 3. Juni 1969 verstorbe enen Herrn

Adolf Artur Bertschi
Kaufmann, geb. 1919, von Zürich und Dürrenäsch/AG, wohnhaft gewesen in Luzern,
Kaufmannweg 8.
Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner (einschliesslich Bürgschaftsgläubiger)
bis und mit 28. Juli 1969, bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art.
590 7GB

Luzern, 28. Juni 1969

Teilungsamt der Stadt Luzern

Junger, strebsamer Mann (Käsermeister Handels diplom) mit Erfahrung in der Tierhaltung, im Be-sondern auf dem Sektor Schweine, sucht interessante

in grösseres Handelsunternehmen der deutschen

Stelle als Einkäufer

Offerten sind zu richten unter Chiffre S 301799-25 an Publicitas AG, 6002 Luzern.

Schlattberg-Sesselbahn AG, Luchsingen (GL)

Kartell und Wettbewerb in der Schweiz, 252 S. (1957)...
Darstellung und Würdieung der privat- und öffentlichrechtlichen Konkurrenzregelung in der schweizerischen
Uhreniodustrie, 112 S. (1959)

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

11.35 Rédaction: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Berne

Hiermit ergeht an alle Aktionäre die Statutengemässe

4.75

9.70

6.30

10.85

57

Einladung zur Generalversammlung

auf Samstag, den 12. Juli 1969, im Hotel Quellenhof in Gossau (SG). Beginn: 15 Uhr.

Stimmausweise sind gegen Vorweisung der Aktien ab 14.30 Uhr daselbst erhältlich. Die Bilanz- und Be-triebsrechnung liegen im Sekretariat (Jak. Diem, Architekt Bischofszell Obertorplatz 7) ab 1. Juli 1969 zur Einsicht auf.

Schlattberg-Sesselbahn AG Luchsingen GL Sekretariat

Mittel-Thurgaubahn-Gesellschaft

Einladung zur 61. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 10. Juli 1969, um 14.45 Uhr, im Hotel «Rebstock Emmishofen», Kreuzlingen

Traktanden:

Abnahme der Jahresrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes 1968; Entlastung des Verwaltungsrates, der Direktion und der Kontrollstelle.
 Verschiedenes und allgemeine Umfrage.

AG vorm. Schweiz. Creditoren-Verband Kleinstr. 15, 8032 Zürich Tel. 051/47 9010

kasso

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit dem Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht 1968 liegen ab heute am Gesellschaftssitz in Weinfelden zur Einsicht auf. Der gedruckte Geschäftsbericht mit den Rechnungen wird den im Aktienbuch eingetragenen Aktionären zugestellt. Zutrittskarten für die Generalversammlung werden den Aktionären beim Eintritt in den Saal gegen Ausweis ausgehändigt.

Für den Verwaltungsrat, der Präsident: Dr. A. Schläpfer

Diebstahl

Bei einem Diebstahl am 24. / 25. Juni 1969 sind abhanden gekommen:

WIR-Buchungsaufträge

mit Konto-Nummer 1678, Rud. Eichenberger, Post-fach 848, 8022 Zürich, sowie Konto-Nummer 1694 Ernst Pfüger, Titlisstrasse 15, 8032 Zürich. Für die Annahme der vorerwähnten WIR-Buchungsaufträge lehnen die beiden Konto-Inhaber jegliche

Von den Konto-Inhabern rechtsgültig ausgestellte Buchungsaufträge werden gegen Vorweisung kosten-los umgetauscht bei:

EPC Eichenberger, Pflüger & Co., Limmatquai 72,

lhre Schreibmaschine ist so vie

Wirkönnen Sie beruhigen. Die Preise für HERMES-Schreibmaschinen werden wir auch in Zukunft nicht nach diesem Grundsatz berechnen. Denn die unzähligen Arbeitsstunden, die Ihnen eine' HERMES in ihrem langen Leben einspart, sind wirklich «unbezahlbar». Verlangen Sie heute noch eine Vorführung. Faszinierend ist der HERMES-Schreibkomfort. Je nach Modell automatischer Blitzrandsteller, Stenoblockhalter auf Augenhöhe, Anschlagrealer usw. Ob sprühendes Tempera-

ment, ob gemächlicher

wie die Arbeitsstunden die sie einspart

Schreibtempo und jeder Schreiblaune gewachsen. Sie schont Kräfte und macht erst die bessere Leistung möglich – und schönere Briefe. Die Vielseitiakeit der HERMES-Modellreihe bietet besser angepasste Normalleistungen, viele nützliche Extras. Hermes Electric, Hermes Electric Varia, Hermes 10, Hermes Ambassador, Hermes 9 – fünf auf Spitzenresultate an jedem Arbeitsplatz abgestimmte Büromodelle, Vier Wagenbreiten und über 15 moderne Schriften. Kein Wunder ist HERMES die meistgekaufte Schreibmaschine der Schweiz.



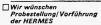


Hermag

Hermes-Büromeschinen AG Waisenhausstresse 2, 8023 Zürich, Telefon 051 231428

Coupon

☐ Senden Sie uns einen Prospekt der HERMES



SHA 2

hygienisch

sparsam

Baege-Trockner trocknen angenehm, schnell und gründlich (von zwei Seiten Intensiver Warmluttstrem). Einfache Bedienung: Ein Knopfdruck genügt, 40 Sekunden lang zirkuliert sympathisch temperierte Luft. Fertig, Kein Ärger mehr mit zerrissenen, schmutzigen Handfüchern.
Weitere Vorteile sprechen für Baege-Trockner: praktisch unbeschränkte Lebensdauer (Spezialmotor mit Dauerschmierung auf Kugeilagen). Thermoschutz (kein Überhitzen möglich). Robustes Stahlgehäuse. Geringe Betriebskosten. Kleiner Preis. Baege-Trockner sind SEV-geprüft, geräuscharm und platzsparend.



Baege-Händetrockner gehören in jeden fortschrittlichen Betrieb: Cafés, Restaurants, Hotels, Büros, Fabriken, Spitäler, Sanatorien, Warenhäuser, Kinos, Theater, Tankstellen usw.

Baege-Haartrockner, beliebt und bewährt in Sportstätten, Bädern, Schwimmhallen, Douchen-Anlagen usw.

Baege-Trockner

modern

Verlangen Sie bitte Prospekt bei der Generalvertretung



Ob Ihr Verkaufs-Umsatz gross, mittel oder klein,

Wir bevorschussen Ihre Verkaufsfakturen prompt und laufend

In Verbindung damit

entlasten wir Sie

vom Zahlungsverkehr mit Ihren Debitioren, vom Mahn- und Inkassowesen. halten Sie über Ihre Aussenstände orientiert und führen laufend Ihre Debitorenbuchhaltung.

ZentrumBank

Factoring-Abteilung Talstrasse 82, 8001 Zürich Tel. 051/274335

Statt Ärger

mit säumigen Zahlern sofort

50 bis 70 % Bargeld

DEBITA-FINANZ, Postfach 321, 6300 Zug, Telephon (042) 21 55 50.

Qualifizierte Inkasso- und Rechtsabteilung.

Infolge Einführung eines Computers auf den 1. Januar 1970 verkaufen wir

IBM 6400

Elektronische Abrechnungs- und Buchungssystem mit Lochkartenlocher und -leser.

Die Anlage ist seit 41/2 Jahren im Einsatz und befindet sich in sehr gutem Zustand

Carl Spaeter AG, St.-Alban-Anlage 62, 4000 Basel Telephon (061) 42 77 50.



Sehr günstig

35 cm Fr. 1600.-Schreibm, Hermes Amb 38 cm, elektr. Wagen-rückzug Fr. 550.-A. Conte & Co. AG, Postfach, 8050 Zürich



tretung 7,051 44 06



erschliessen den Markt

Inserate im Schweizerischen Handelsamtsblatt

A vendre

machine comptable National NCR

super-automatique classe 32, 5 totali-sateurs indépendants.

Prix intéressant.

Tél. 022 / 34 88 00 (int. 17)



Im Handumdrehen machen Sie aus diesen prallvollen Ordnern



einen handlichen PLANAX-Band So können Sie sich vor Ihrer Ablage retten

AUTO-DOPPIK BUCHHALTUNG AG 2501 BIEL 8030 ZÜRICH

Bahnhofstr. 6 Tel. (032) 40 29/38 Carmenstr. 24 Tel. (051) 34 50 32/33

INKASSO

TREUHAND

HANS DÄTWYLER STÄFA

Eine anspruchsvolle Treuhandfunktion:

INKASSO

unsere langjährige Erfahrung - Ihr Vorteil! Als Fachteam bearbeiten wir Ihre Ausstände gewissenhaft, zu äusserst günstigen Konditionen und Ihren Direktiven entsprechend. Die Kundendienstnummer: (051) 74 78 32

Rheinkraftwerk Säckingen AG, Säckingen

Aktiva		7		Bilanz zum 3	1. Dezember 1968 Passiva
	Stand	Zugang	Abgang	Stand	31.12.1968
		nbuchungen (U) Ab			DM DM
**************************************	DM	DM	DM	DM	I. Grundkapital 50 000 000.— II. Gesetzliche Rücklage 150 000.—
I. Anlagevermögen					Einstellung aus dem Jahresüberschuss 105 000.— 255 000.—
A. Sachanlagen und immaterielle Anlagewerte					III. Wertberichtigungen auf das Anlagevermögen Stand Zuführung Entnahme Stand
Grundstücke und grundstücks-					Grundstücke und grund- 1. 1. 1968 31. 12. 1968
gleiche Rechte mit Geschäfts- und Betriebsbauten	9 537 399.80	58 645.—		9 596 044.80	stücksgleiche Rechte DM DM DM DM mit Geschäfts- und
mit Wohnbauten ohne Bauten	2 114 941.20 1 780 899.70	3 149.80 73 820.98		2 118 091.—	Betriebsbauten 252 515.— 193 006.— 445 521.—
		+ 47 321.77 U	17 753.45	1 884 289.—	mit Wohnbauten 91 336.— 30 318.— 121 654.— Tiefbauten-Wasserbauliche
Tiefbauten — Wasserbauliche Anlagen	166 482 152.—	2 115 302.—	1 158 660.—	167 438 794.—	Anlagen 3 597 772.— 2 571 893.— 21 717.— 6 147 948.— Maschinen und maschinelle
Maschinen und maschinelle		121 638.—	68 968.—	66 639 145.—	Anlagen 4 229 283.— 2 871 709.— 2 590.— 7 098 402.—
Anlagen Betriebs- u. Geschäftsaus-	66 586 475.—			00 039 143.—	8 170 906.— 5 666 926.— 24 307.— 13 813 525.—
stattung	218 084.—	28 987.95	17 982.— 41 663.95 A	187 426.—	IV. Heimfallverpflichtung 290 000.— 200 000.— 490 000.— 490 000.— V. Rückstellungen
Anlagen im Bau und An-	7.42		41 003.75 71	107 420.	Pensionsrückstellungen 112 070.—
zahlungen auf Anlagen	132 050.79	3 500.— — 47 321.77 U		88 229.02	Andere Rückstellungen 730 869.— 842 939.—
Konzession	484 373.—		6 170.— A		VI. Verbindlichkeiten mit einer Laufzeit von mindestens vier Jahren
	247 336 375.49	2 405 043.73		248 430 221.82	Anleihen
B. Finanzanlagen			47 833.95 A	100	4 % Schweizerfranken-Anleihe 1962 . sfr 27 000 000.— 25 126 200.— 4 % Schweizerfranken-Anleihe 1963 . sfr 40 000 000.— 37 224 000.—
Wertpapiere des Anlagevermögens	900.—			900.—	4½% Schweizerfranken-Anleihe 1964 . sfr 40 000 000.— 37 224 000.— 4½% Schweizerfranken-Anleihe 1965 . sfr 35 000 000.— 32 571 000.— 132 145 200.—
Ausleihungen mit einer Lauf-		•			
zeit von mindestens vier Jahre				1 638 282.77	Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten
(davon DM 100 300.34 durch Grundpfandrechte gesichert)	249 442 484.71			250 069 404.59	Schuldscheindarlehen sfr 48 000 000.— 44 668 800.— 44 668 800.— 44 668 800.— 44 668 800.—
II. Umlaufvermögen A. Vorräte					Verbindlichkeiten gegenüber Aktionären 5 000 000.—
Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	е			33 660.29	Sonstige Verbindlichkeiten 4 658 655.— VII. Andere Verbindlichkeiten
B. Andere Gegenstände des Umla Forderungen aus Lieferungen	aufvermögens und Leistungen		120 324.89		Verbindlichkeiten auf Lieferungen und Leistungen 279 807.80
Kassenbestand und Postcheck	guthaben		3 207.23 1 110 409.14		Erhaltene Anzahlungen —.— Verbindlichkeiten gegenüber Aktionären aus Lieferungen
Guthaben bei Kreditinstituten Forderungen an Aktionäre aus		Leistungen	6 388 324.13		und Leistungen 4 127.54
Sonstige Vermögensgegenständ	de		287 954.25	7 910 219.64	VIII. Rechnungsabgrenzung
III. Rechnungsabgrenzung Emissionskosten aus Anleihen	und Darlehen		5 101 500.—		Anleihe-Agio 240 400.—
Sonstige	und Danknen		9 729.90	5 111 229.90	IX. Bilanzgewinn
. 4	1311.	:		263 124 514.42	263 124 514.42
Gewinn- und Verlustrech	hnung für die Zeit v	vom 1. Januar bis 31	. Dezember 1968		
		DM	1968 DM	1968 DM	
Umsatzerlöse		DIVI	DM	22 323 545.88	
Andere aktivierte Eigenleistungen			September 1914	37 568.49	
Gesamtleistung Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Be	-tuisbastaffa sausia	e:-		22 361 114.37	Staatskommissare
bezogene Waren	strieosstorie sowie	Tut .		978 393.80	
Rohertrag .				21 382 720.57	Baden-Württemberg, Freiburg i. Br.
Erträge aus anderen Finanzanlagen Sonstige Zinsen und ähnliche Erträge			112 079.55 42 287.71		Schweiz: DiplIng. agr. ETH Ernst Schwarz, Regierungsrat, eidgenössischer Bundeskommissär Rüfenach/Aargau.
Gewinne aus Anlageabgängen			5 917.49		Aufsichtsrat
Sonstige Erträge davon ausserordentliche		23 171.10	237 114.69	397 399.44	Professor DrIng. Carl Theodor Kromer, Vorsitzender, Freiburg i. Br. (bis 18. 6. 69)
			40.00	21 780 120.01	
Löhne und Gehälter Soziale Abgaben			645 492.77 43 473.29		Professor DrIng. Herbert Albrecht, Direktor i.R., Rheinfelden (bis 18. 6. 69)
DOLINIC /TOBROCII	No. of the latest and		48 069.49		Dr. iur. Hans Bachmann, Stadtrat, Winterthur.
Aufwendungen für Altersversorgung ut	nd Unterstützung		40 007.47		Otto Bischoff, Landrat i.R. Egg über Säckingen
Aufwendungen für Altersversorgung un Abschreibungen und Wertberichtigung	nd Unterstützung en auf Sachanlagen	n und	5 714 759.95		Drlng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe
Aufwendungen für Altersversorgung un Abschreibungen und Wertberichtigunge immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagenabgängen	nd Unterstützung en auf Sachanlager	n und	5 714 759.95 12 452.28		DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen und Wertberichtigung immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern	en auf Sachanlagen		5 714 759.95		DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.k., Karlsruhe
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen und Wertberichtigung immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven	en auf Sachanlagen	1 449 516.79	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60		DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Heinz Lichtenberg, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagematgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige	en auf Sachanlagen		5 714 759.95 12 452.28	19 675 120.01	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechisanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69)
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen und Wertberichtigung immaterielle Auflagewerte Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven	en auf Sachanlagen	1 449 516.79	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69	19 675 120.01 2 105 000.—	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Heinz Lichtenberg, Direktor, Reichenbach (ab 18.6.69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen und Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen	en auf Sachanlagen	1 449 516.79	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69	2 105 000.—	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemete Verluste aus Anlagenabgången Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr	en auf Sachanlagen mögen	1 449 516.79	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69	2 105 000.— —.— 2 105 000.—	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Heinz Lichtenberg, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Mettzer, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69)
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen und Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage	en auf Sachanlagen mögen	1 449 516.79	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.—	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Heinz Lichtenberg, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm. Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69) DiplIng. Gottfried Gysel, Rupperswil
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemete Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage Bilanzgewinn	en auf Sachanlagen mögen	1 449 516.79 1 650.90	5 714 759,95 12 452,28 9 908 497.60 1 451 167.69 1 851 206.94	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.— 2 000 000.—	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.k., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm, Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69)
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen und Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemetge Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage	en auf Sachanlagen mögen	1 449 516.79 1 650.90	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69 1 851 206.94	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.— 2 000 000.—	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Mettzer, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm. Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69) DiplIng. Gottfried Gysel, Rupperswil Gemäss § 178, Abs. 1, Nr. 3 Aktiengesetz wird mitgeteilt: Die ordentliche Hauptversammlung vom 18. Juni 1969 hat beschlossen, aus dem Bilanzgewinn des Jahres-
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemenz Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage Bilanzgewinn Säckingen, im Mai 1969	en auf Sachanlagen mögen	1 449 516.79 1 650.90 Rheinkraftwer Der Vorstand	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69 1 851 206.94	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.— 2 000 000.— iengesellschaft	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm. Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69) DiplIng. Gottfried Gysel, Rupperswil Gemäss § 178, Abs. 1, Nr. 3 Aktiengesetz wird mitgeteilt: Die ordentliche Hauptversammlung vom 18. Juni 1969 hat beschlossen, aus dem Bilanzgewinn des Jahresbeblusses 1968 in Höhe von DM 2 000 000 — eine Dividende von 4 % auf das Grundkapital von
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemete Verluste aus Anlagenabgängen Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage Bilanzgewinn	en auf Sachanlagen mögen	1 449 516.79 1 650.90 Rheinkraftwer Der Vorstand	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69 1 851 206.94	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.— 2 000 000.— iengesellschaft	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm. Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69) DiplIng. Gottfried Gysel, Rupperswil Gemäss § 178, Abs. 1, Nr. 3 Aktiengesetz wird mitgeteilt: Die ordentliche Hauptversammlung vom 18. Juni 1969 hat beschlossen, aus dem Bilanzgewinn des Jahresbeblusses 1968 in Höhe von DM 2 000 000 — eine Dividende von 4 % auf das Grundkapital von
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung- immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemetze Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage Bilanzgewinn Säckingen, im Mai 1969 Die Buchführung, der Jahresabschluss	en auf Sachanlagen mögen und der Geschäft: Südde	1 449 516.79 1 650.90 Rheinkraftwer Der Vorstand isbericht entspreche	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69 1 851 206.94 k Säckingen, Akt	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.— 2 000 000.— iengesellschaft	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Metzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm. Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69) DiplIng. Gottfried Gysel, Rupperswil Gemäss § 178, Abs. 1, Nr. 3 Aktiengesetz wird mitgeteilt: Die ordentliche Hauptversammlung vom 18. Juni 1969 hat beschlossen, aus dem Bilanzgewinn des Jahresbeblusses 1968 in Höhe von DM 2 000 000 — eine Dividende von 4 % auf das Grundkapital von
Aufwendungen für Altersversorgung ur Abschreibungen um Wertberichtigung immaterielle Anlagewerte Verluste aus Anlagemerte Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern a) vom Einkommen, Ertrag und Ven b) sonstige Aufwendungen Jahresüberschuss Gewinnvortrag aus dem Vorjahr Einstellung in die gesetzliche Rücklage Bilanzgewinn Säckingen, im Mai 1969 Die Buchführung, der Jahresabschluss Prüfung Gesetz und Satzung.	en auf Sachanlagen mögen und der Geschäfte Südde Wirtsc	1 449 516.79 1 650.90 Rheinkraftwer Der Vorstand	5 714 759.95 12 452.28 9 908 497.60 1 451 167.69 1 851 206.94 k Säckingen, Akt	2 105 000.— 2 105 000.— 105 000.— 2 000 000.— 2 000 000.— iengesellschaft of lichtmässigen en-Gesellschaft	DrIng. Rudolf Guck, Direktor, Karlsruhe Ernst Haller, Nationalrat, Windisch Dr. iur. Reinhard Isler, Direktor, Zürich Dr. Kurt Kim, alt Regierungsrat, Aarau DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor i.R., Karlsruhe DiplIng. Wilhelm Leitner, Direktor, Reichenbach (ab 18. 6. 69 Franz Mettzger, Gemeindeammann, Möhlin Dr. iur. Joseph Ruzek, Rechtsanwalt, Karlsruhe (bis 18. 6. 69) DiplIng. Helmut Schenk, Direktor, Rheinfelden (ab 18. 6. 69) Vorstand Dr. iur. Heinz Dreher, Karlsruhe (ab 18. 6. 69) DiplKaufm. Dr. Hugo Rhein, Berghausen (bis 18. 6. 69) DiplIng. Gottfried Gysel, Rupperswil Gemäss § 178, Abs. 1, Nr. 3 Aktiengesetz wird mitgeteilt: Die ordentliche Hauptversammlung vom 18. Juni 1969 hat beschlossen, aus dem Bilanzgewinn des Jahresabschlusses 1968 in Höhe von DM 2 000 000 — eine Dividende von 4 % auf das Grundkapital von DM 50 000 000 — auszuschütten.

Revue Thommen AG, 4437 Waldenburg

Einladung zur 64. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 8. Juli 1969, 16.30 Uhr, im Bureau der Gesellschaft in Waldenburg

- I Protokoll der Generalversamplung vom 13. 9. 1968.

 2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1968. Bericht der Kontrollstelle

 3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresnutzens, Entlastung des Verwaltungsrates.

 4. Wahl der Kontrollstelle.

 5. Allfälliges.

Rechnung und Revisorenbericht liegen vom 28. Juni 1969 an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft in Waldenburg und beim Schweizerischen Bankverein in Basel auf.

4437 Waldenburg, den 26. Juni 1969

Revue Thommen AG Namens des Verwaltu Namens des Verwaltungsrates, der Präsident: Dr. Roland Straumann

Continentale Gesellschaft für Bank- und Industriewerte in Liq., Basel

Teilrückzahlung des Aktienkapitals

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. März 1969 war beschlossen worden, eine weitere Rückzahlung von Fr. 20.— auf jede Aktie der Gesellschaft vorzunehmen, wodurch das Grundkapital von bisher Fr. 2 000 000 auf Fr. 400 000 herabgesetzt wurde.

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei durch den

Schweizerischen Bankverein, Basel, und dessen Niederlassungen

gegen Abstempelung der einzureichenden Titel auf den neuen Nominalwert von Fr. 5.--.

Basel, den 24. Juni 1969

Die Liquidatoren